



### ممارسة عبثية أم مدخل للتحول في تفكير الحكم لدى بغداد؟

# الاستفتاء على شخص الرئيس العراقي حلقة في تغييرات طرأت على هيكل السلطة



مجموعة من قوة المهام الأمريكية تقوم بعمليات انقاذ طبية خلال مناورات مشتركة مع القوات الكويتية (رويترز)

## اختتام أطول مناورات كويتية أميركية

وصرح رئيس الأركان العامة في الجيش الكويتي اللواء الركن علي المؤمن أن تلك المناورات والتدريبات المشتركة ستستمر لتحسين القدرات القتالية للقوات المسلحة الكويتية.

وتكر ان الكثير من المستجندات قد طرأت على المناورات التي تجريها القوات الكويتية والأميركية والتي تركز على المناورات الكويتية والأميركية. وقد حضر اختتام المناورات الكويتية - الأميركية قائد القوات الأميركية في الكويت الجنرال تشارل وولف من الجيش والحرس الوطني الكويتي.

وشارك في المناورات الأميركية - الكويتية قوات برية وجوية وبحرية ونحو ألف وأربعمائة جندي من القوات الأميركية.

اختتمت في الكويت اسطول أطول مناورات كويتية - أميركية منذ حرب تحرير الكويت، جرت في شمال الكويت في منطقة الأبرج وشركت فيها قوات كويتية من الجيش والحرس الوطني وقوات أميركية. وهدفت تلك المناورات رفع كفاءة المقاتل الكويتي وجاهزيته للقتال تحسبا لأي ظروف محتملة.

وقد استخدمت في تلك المناورات الحديد من الأسلحة المتطورة كصواريخ «برامز» وطائرات «اف 18» و«الغزال». وقد بدأت تلك المناورات منذ أوائل الشهر الحالي وهي تأتي ضمن الاتفاقية الدفاعية التي وقعتها دولة الكويت مع الولايات المتحدة حفاظا على أمنها واستقرارها من الأخطار المحدقة بها.

والأمم من ذلك، فقد بدأت وسائل الإعلام العراقية باظهار العراق ضحية أكثر منه دولة متحبة للنظام الدولي.

والنطاق الثالث حيث يمكن ملاحظة التحول هو الحديث الضديد حول عقد مؤتمر الحزب البعث الحاكم ومن المحتمل أيضا انعاش ما يسمى بـ «الجبهة الوطنية». وليس من المرجح ان يستجيب لبعثات الرئيس صدام - الإضراب الكويتية ومختلف التنظيمات الشيعية والحزب الشيوعي التي غيرت اسماءها. ولكن مجرد تفكير الحزب الحاكم في محاولة توسيع قاعدة الحكومة، يعتبر بحد ذاته شيئا مهما.

فالجدير بالذكر ان شخصية الرئيس صدام حسين ونمط حكمه كانت في العشرين سنة الماضية المصيرين الرئيسيين لعدم استقرار سياسة العراق. فقد كان بمثابة مدفع خرج عن سيطرة ملقمه وقد ينطلق في أي أونة أو اجسام. وتظهر الإصلاحات الدستورية والسياسية الأخرى الموجودة الآن على طاولة بغداد، ان هناك محاولة لوضع المنع تحت السيطرة مهما كانت بسيطة. ومن الساذجة ان نأمل بأن يتحول الرئيس صدام فجأة الى لاعب ضمن فريق سياسي. بيد ان هناك احتمالا ان تحدث التغييرات الحالية تخفضا لسلطته تدريجيا. وستساعد الأزمة الاقتصادية المتعمقة في العراق وانعزاله الدبلوماسي عملية وضع الرئيس صدام حسين في حلقة جديدة ربما تستطع فيها «دبابل» التي يديرها عدي من قبيل الاستفتاء من القاعدة.

الرئيس العراقي الذي كان يعتبر لفترة من الفترات خليفة أكيدا. ومع ابعاد بعض أفراد العائلة عن مراكزهم، احتلتها التكنوقراطيون مباشرة.

وقد يبدو الاستفتاء وكأنه تمهيد لحكم الرئيس صدام حسين، كما ان ذلك يظهر صور الرئيس في كل مكان، ولكن من أي وقت مضى. وانتج القاتلون والنحاتون العبد من اللوحات والمجسمات له القالب، وانحسار صدام حسين في المستقبل. وانحسار صدام حسين هو من استنباط محمد سعيد الصحافي، وزير الخارجية العراقي، اثناء مقابلة في نيويورك لمخاطبة الجمعية العامة للأمم المتحدة. ويقصد بالمرح «التحويض الكلامي» لفقدان السلطة بكميات أخرى، ويمكن مدح الرئيس صدام حسين كما لم يمدح في حياته. ولكنه قد يكون أيضا على وشك فقدان بعض سلطاته الشخصية لأول مرة منذ عشرين سنة ويمكن ملاحظة فقدان السلطة هذا، مهما كان متواضعا ومتخفيا، في عدة ميادين. فبين الواضح ان قرار التلاعب مع فريق الأمم المتحدة للعراق، قد اتخذته صدام حسين نفسه في عام 1991، رغم الغاء اللوم على حسين كامل.

فلا يجب ان يخدع هذا أي انسان. ان قرار التصريح الكامل بعد ذلك مع فريق الأمم المتحدة والسماح له بالقيام بعمله بكل حرية هو عكس إحدى السياسات الرئيسية التي وضها صدام. ففي الأيام التي تلت قرار حسين كامل، التزم طارق عزيز نائب رئيس الوزراء وكل من يتكلم في حقه، يتبعون الرئيس العراقي الكامل مع فريق الأمم المتحدة وتسلمته

في بغداد. فقد اتخذ القرار بتعديل الدستور وإجراء الاستفتاء بعد حاشية فرار صهر الرئيس صدام حسين وساعده اليمن فريق أول الركن حسين كامل إلى الأردن. وجاء قرار الاستفتاء في البداية بمثابة تحويل انتباه المواطنين عن قصة الفرار مؤلدا بذلك موضوعا للجدل والمناقشة بين عامة الناس.

ومن الواضح ان القيادة العراقية تلقت صدمة قوية بذلك القرار ولم تستطع استنتاج وتفسير الإيعاد المتعملة، ولا حتى من أسبوع، ظهر الرئيس صدام حسين واعوانه المقربون بانهم قدوا توازنهم. فربما اعتقدوا بان قرار حسين كامل كان جزءا من مخطط واسع تعمله الولايات المتحدة. وكأول في انتظار الحدث التالي الذي لم يحصل. لقد كان التسارع لتنظيم الاستفتاء بهدف الى احباط أي محاولة انقلابية كانت بغداد تعتقد ان التخطيط لها جار. وكما يعرف الآن، فإن القرار لم يطلق أي أحداث تقود الى تمسك حكم الرئيس صدام حسين. فقد امتصت بغداد الصدمة واخفتي الفريق الهارب تدريجيا كما حدث لكل من سبقوه. رغم ذلك لا يجب اعتبار القرار والبرامج التي سبقته والتي تلتها مجرد اوجاع سرعان ما تهدأ.

ففي الأسابيع القليلة الماضية، كانت تقع تطورات وتغييرات مؤمكة في بغداد. فقد جرى ابعاد بعض أركان عائلة الرئيس التي غالبا ما ينظر إليها الشعب باستياء من مراكز السلطة. وحدث ذلك لعدي، الابن الأكبر

لنن: من أمير طامري يرى الاستشاري في قطاع الأعمال الفرنسي، جان لوي ترائشيه، ان ما تبقى للعراق هو الأمل.

وتراشيه واحد من مجموعة من رجال الأعمال والإعلاميين والسياسة الغربيين الذين دعيتهم بغداد ضمن فريق المراقبين الأجانب للاستفتاء على شخص الرئيس العراقي الأحد المقبل. وتكرنا عبارة تراشيه بذلك الصبغة الإغريقية بعنوان «صندوق بانوراما» الذي أضحى على كل فناء العالم. وما ان جرى فتحه حتى اطلق كل ما في داخله ولم يبق سوى الأمل في فجر ذلك الصبغ السحري.

فقد وعد عز الدين البوري، الرجل الثاني في مجلس قيادة الثورة والمسؤول عن تنظيم الاستفتاء ببعثة 20 ألف مراقب اجنبي للإشراف على الاستفتاء. ومع بقاء ثلاثة أيام فقط على موعد الاستفتاء انخفض العدد الى 600. معظمهم من الإريين الذين لديهم أعمال ورتبسات أخرى مع العراق.

ووصف ناطق بلسان المعارضة العراقية في الخارج الاستفتاء بأنه ممارسة في العيب، وهاجم الرئيس صدام حسين بتهكمه، الذي زاد عن حده. غير ان الممثلين الغربيين لا يزالون مترددين في هذا الصدد. لا يعتقد بعضهم ان الاستفتاء، الذي تقود تنظيمه على عجل والذي يخفى بشكل واضح الى المصادفة من الناحية الانتخابية، قد يدل على تفكير جيد لدى النخبة الحاكمة

ASHARQ AL-AWSAT (ISSN 0265-5722) Published daily by Saudi Research & Marketing UK (Ltd), 1331 Pennsylvania Avenue, N.W., Suite 920 Washington, D. C. 20004. SUBSCRIPTION RATES: One Year \$300.00 Six Months \$150.00 Second-class postage paid at Washington D.C. and additional mailing offices. POSTMASTER: Send address changes to Asharq Al-Awsat, C/O Attache Inc., 1331 Pennsylvania, D. C. 20004.

### 5 ملايين تلميذ عراقي صوتوا بـ «نعم» لصدام

بغداد - الغيب: شارك أكثر من خمسة ملايين تلميذ عراقي في استفتاء رمزي على تجديد ولاية الرئيس صدام حسين المطروحة على الاستفتاء الرئيسي الأحد المقبل. وأفاد مراسل وكالة فرانس برس ان التلاميذ الذين تقل أعمارهم عن 15 سنة ولا يحق لهم المشاركة في الاستفتاء الرئيسي عبروا عن دعمهم لولاية جديدة من سبع سنوات للرئيس العراقي (58 سنة) برفع الأيدي في مدارسهم. وحمل التلاميذ صور الرئيس العراقي ورفقوا بإفطاط كتب عليها «نعم للرئيس صدام حسين» ورددوا شغافات تندد بالآلة الأميركية. وتقول مصادر عراقية مطلعة ان عدد العراقيين الذين يحق لهم التصويت بالاستفتاء يبلغ حوالي 7.5 مليون شخص. وسيبني هؤلاء

### قسمة الإشتراك

سؤال يوم 1995/10/12

السؤال: غابات أي دولة أوروبية كانت مسرحا لبطولات «الملك النخيل» روبن هود؟

الاسم: \_\_\_\_\_

العنوان: \_\_\_\_\_

ص.ب. \_\_\_\_\_

رقم الهاتف: \_\_\_\_\_

ضع إشارة (✓) امام الإجابة الصحيحة وارسل القسيمة الاصلية (ستستعيد القسائم المصورة)

انجلترا  هولندا

ايرلندا

## ترحب مؤسسة الغزالي للتجارة بعملائها الكرام

# موريس لاكروا

OF SWITZERLAND

### بمناسبة معرض موريس لاكروا المقام بفندق جدة أنتركونتيننتال بمدينة جدة يوم السبت 14 / 10 / 1995م

AL-GHAZALI الغزالي

الرياض 1374 874 - جدة 2614 752 - مكة المكرمة 011 051 - المدينة المنورة 4714777  
الخبر 01-01 - 899 - الطائف 011-761 - حبيش مشيف 011-222 - الزلفين 011-222 - بريدة 011-222

### جائزة يومية 10,000 ريال

فائز واحد يوميا

### الفانزيوم

1995/9/12

البغداد محمد البغدادي الديب

## تابعوها.. واحصدوا الملايين

ويمن تسليم الاجابات المكاتب (الشركة السعودية للابحاث والنشر) أو مكاتب (الشركة السعودية للتوزيع) في المملكة العربية السعودية. ويحق لكل قاري المشاركة بأي عدد من الاجابات مهما بلغت ارقف بكل منيا كويون المسابقة.

3) سيبدأ فرز الاجابات واجراء القرعة لاختيار الفائزين بعد مضي ثلاثة اسابيع من تاريخ نشر السؤال اليومي (بالنسبة للجائزة اليومية) وبعد ثلاثة اسابيع من نهاية كل شهر (بالنسبة للجوائز الشهرية). ويتم الاعلان عن الفائزين وتسلم جوائزهم في الشهر التالي.

وستجري عمليات الفرز والقرعة بمشاركة ممثل حيادي مستقل عن (شركة آرشر اندرسون - المهندس وشركاهم - محاسبون قانونيون واستشاريون) تأكيداً على نزاهة الاختيار.

4) لتقبل مشاركة منسوبي (الشركة السعودية للابحاث والنشر) وشركائها الرضية والتابعة والشقيقة واسمهم في المسابقة.

1) قسمت جوائز المسابقة إلى نوعين:  
أ) جوائز شهرية: هي (الأولى - الثانية - الثالثة) ويتطلب التأهيل للدخول في فرز النتائج اجابة جميع اسئلة الشير اليومي مع ارفاق كويوناتها اليومية في مغروف واحد يكتب عليه من الخارج عبارة (اجابات شهر (كذا)).  
ب) جائزة يومية: قيمتها عشرة آلاف ريال سعودي. ويحق لكل قاري المشاركة فيها بارسال اجابة يوم عل حدة مرافقا بها كويونها الخاص. ويتوجب كتابة عبارة عن الشير الخارجى اجابة سؤال يوم (كذا) تسجيل لعنوانات فرز الاجابات. لذا لا يجوز ارسال أكثر من اجابة واحدة في مغروف واحد، بل ترسل كل اجابة في حرف مستقل.

2) ترسل جميع الاجابات - اما بشكل يومي للجائزة اليومية أو شهري للجوائز الشهرية الكبرى - عبر العنوان (مسابقة "الشرق الأوسط" ص.ب. 50020) جدة (21523) المملكة العربية السعودية). مع ملاحظة كتابة نوع الاجابة إن كانت شهرية أو تخص يوما بعينه كما اشير أعلاه.



السعودية قبل اع

عبد العزيز كاميوف وزير خارجية أوزبكستان في الشرق الأوسط

التعاون الاقتصادي أساس علاقاتنا مع إيران وإسرائيل ونؤيد السلام العادل لحل القضية الفلسطينية

صافح وصافح كلا من إسحق رابين رئيس الوزراء الإسرائيلي وكينيث شينون وزير خارجية أوزبكستان... عبد العزيز كاميوف وزير خارجية أوزبكستان...

بعد رفضها للتطبيع واستعدادا لقمعة عمان الملك حسين يلمح لتعديل الدستور لمنع النقابات من العمل بالسياسة

الموضوع إلى اللجنة العليا لتغيير الدستور في وقت قريب، لإجراء اللازم... وكان الملك حسين تطرق إلى هذا الموضوع سابقا...

إطلاق 76 نائبا في أسبوط وملاحقة 40 متطرفا في المنيا

النيابة المصرية تبحث إحالة معتقلي الإخوان الجدد للمحكمة العسكرية

للستور المصري خاصة وإن الطعن في القرار الجمهوري الخاص بالجمهورية الأولى من قبل المحكمة... 49 منهم تم إطلاق سراحهم...

الدوحة: قانون جديد للمطبوعات خلال أسابيع

رؤساء تحرير الصحف القطرية يعلقون على قرار رفع الرقابة... توقع الشيخ حمد بن ثاني لثاني مساعد وكيل وزارة الإعلام القطرية...

حريق في مخيم المبعطين في المنطقة العازلة

جبهة «الإقاذ» الليبية تنتقد إجراءات ترحيل الفلسطينيين

الجنة للتحقيق في حريق مخيم المبعطين في المنطقة العازلة... جبهة «الإقاذ» الليبية تنتقد إجراءات ترحيل الفلسطينيين...

دعوى قضائية ضد البابا شنودة لوقف انتخابات المجلس القبطي المصري

للؤلاثة الأمر الذي يحرم حسب رأي رافع المصري... دعوى قضائية ضد البابا شنودة لوقف انتخابات المجلس القبطي المصري...

في شهادة الخبايا والخارجية لكونجرس العنقوبات الأميركية عرفات مبيعات النفط الإيرانية

واشنطن - في شهادة الخبايا والخارجية لكونجرس الأميركية... العنقوبات الأميركية عرفات مبيعات النفط الإيرانية...

وضع العلامات الحدودية

بيري أن يكون النطاق رسميا في التوقيت... وضع العلامات الحدودية...

سقوط مطار صومالي بيد خصوم عبيدي

مقديشو - أحمد: أعلن عثمان حسن على علو أحد الزعماء المخاضرين... سقوط مطار صومالي بيد خصوم عبيدي...

البيان تبني

الفلسطيني التي أنه لا توجد أية طريقة... البيان تبني...



الكلاب البوليسية تتفق في المرات قبل ترحيلها إلى الجازير (روبرت)

السعودية قبل اع... (Vertical text on the left margin)

السعودية قبل اع... (Vertical text on the right margin)





"قمة الجودة الهندسية".  
"إن قيادة هذه السيارة تعني أقصى درجات المتعة في القيادة".  
موتور ماجازين  
هونغ كونغ، العدد ١/١٩٩٥

"بسيساطة هي الأفضل".  
اوتوموتور أند سبورت  
ألمانيا، العدد ٢٤/١٩٩٤

"الكمبال والروعة في سيارة متطورة من جميع الجوانب".  
موتور ترند  
تايوان، أكتوبر ١٩٩٤



"تشكيلة سيارات BMW الجديدة تمنحك القيادة التي تحلم بها".  
استراليان اكاونتنت  
استراليا، فبراير ١٩٩٥

"سيارة BMW الجديدة من الفئة السابعة، تمثل أرفع فخامة على أوسع نطاق".  
اوتوموبيل  
الولايات المتحدة الأمريكية، سبتمبر ١٩٩٤

"سيارات BMW من الفئة السابعة كان يطلق عليها الأفضل في العالم - ولكن موديلات ٩٥ أفضل".  
اوتوويوك  
الولايات المتحدة، ٦ يونيو ١٩٩٤

## الأعجوبة السابعة.



القمة في الفخامة

إذا كانت آراء المتخصصين معياراً للحكم، فإن سيارة BMW من الفئة السابعة تتميز بخصوصية فريدة. إنها سيارة فخمة لا تتميز براحتها الاستثنائية، وعناصر السلامة المتوفرة فيها فحسب، وإنما بأدائها الهندسي الرفيع. ومع ذلك، فإننا في BMW نؤمن دائماً بانحياز يقترن فيه الإبداع بالجرأة والتحدى، للوصول إلى تصميم يحفظ لنا مكانتنا في طبعة المنافسين.  
فلا عجب إذن أن يجمع الخبراء على الإشادة بهذه السيارة ومدحها، فهم يتحدثون عن القمة في الفخامة.

الأردن: شركة ابوناعمة للتجارة، عمان ٦٥٠٥٥٢. الإمارات العربية المتحدة: ايه جي ام سي ليمتد، دبي ٦٦١١٣٥٢، الشارقة ٣٣٦١٣٦، ابوظبي: ابوظبي ٥٨٢٤٠٠، البحرين: أحمد الزياتي وأولاده ذ.م.م، المنامة ٢٥٨٧٨٨. الكويت: شركة علي وفؤاد الغانم للسيارات ذ.م.م، الصفاة، المعرض الرئيسي - الشويخ ٤٨١٥٦٨٦، معرض الشرق ٤١١١-٢٤٠٢٩٥، شارع خالد بن الوليد ٢٤٥٧٤٦/٢٤٥٧٤٦. المملكة العربية السعودية: مؤسسة النافى للسيارات، المكتب الرئيسي، جدة ٦٥٢٤٦٨٣، المعارض - جدة ٦٤٠٤٠٤٠، الرياض (الرئيسي) ٣٣٢٠٠٠٢، الرياض (عليا) ٤٦٥٤١٨٤، الخيزر ٨٥٧٧٧٢. اليمن: شركة الرويشان للاستثمار والتنمية المصنوعة، صنعاء ٢٧٧٧٧٥/٦، المعرض ٢٧٩٥٥٧. قطر: الشركة الحديثة للتجارة والهندسة، الدوحة ٤١٩١٩٨. السودان: شركة يوسف محمد العشي وأولاده للصناعات، الخرطوم ٤٦٥١١، لجنان: بسول حنينه وشركاه، سد البوشرية ماتف ١/٢ - ٨٨٨٥٦٠ - ٨٨٧٩٤١/٢. مصر: شركة الفتوح للسيارات، القاهرة ٢٤٤٤٤٣٧. سوريا: مركز الخدمة، شركة كركور وصقال للتجارة والمقاولات، دمشق ٣٣٧١٣١. عمان: المؤسسة الوطنية للسيارات، روي، مسقط ٦٩٨٥٢، البريمي ٦٥٠١٧٧، صلالة ٢١٠٢٨٧. باكستان: رينكو باكستان المحدودة، اسلام آباد ٢١٠٤٥٠.









# الشرق الأوسط الاقتصادي

## BUSINESS & FINANCE

### بعد الاتفاق مع بورصة مسقط

## سوق البحرين تخطط للارتباط بسوق عمان المالية وبورصة بيروت

● في حال الاتفاق مع بورصة بيروت ستكون «سوليدير» في مقدمة الشركات البنائية التي يتم إدراج أسهمها في سوق البحرين ● قانون سوق البحرين المالية في مرونته تخطى الحدود المحلية واستقطب الاستثمارات الأجنبية ● يسمح نظام السوق البحرينية للجانب بتملك 24 في المائة من الأسهم

وأعرب الدكتور فوزي بهزاد المدير العام لسوق البحرين للأوراق المالية، عن آماله في أن يتم قريباً تأسيس سوق مالي في الإمارات، مؤكداً أن الإمارات تمتلك كل القومات التي تؤهلها لذلك سواء ما تعلق منها بعدد الشركات أو حجم رؤوس الأموال وعدد الأسهم المصدرة، وتوفر للقرعة والرغبة في وجود هذه الآداة الاستثمارية وقال: «إن السوق المالية يجب أن تؤسس بمنظور دولي والآصاف صياغة محلية مشيرة إلى أن معظم البورصات العربية تخدم الأسواق المحلية، وأكد أن سوق البحرين قد تجاوزت في صياغة قانون سوقها المالية الحدود المحلية، واتخذت وفقاً دولياً سهلاً عملياً للإرتباط بالأسواق المالية الأخرى وإتاحت استقطاب استثمارات أجنبية دون أن تكون هناك حاجة إلى إجراء تعديلات على التشريع الأساسي.

وأوضح الدكتور بهزاد أن الأسواق المالية تعتبر من الأدوات التي يمكن لدول مجلس التعاون الاعتماد عليها في تغطية الجحوزات في ميزانيتها وذلك عن طريق إصدار سندات حكومية قابلة للتداول. وفي الدكتور بهزاد أن يكون تجريبية بنوك وشركات الأئتمون في البحرين تأثر سلباً على السوق المالي مشيرة إلى أن الانحصار في نشاط هذه البنوك والشركات هو انعكاس للأوضاع في دول الخليج التي اعتمدت على هذه البنوك في تدوير فوائدها المالية التي كان يذهب جزء هام منها للاستثمار في السوق البحرينية.

وقال أن نجاح ووقوع شركات الأئتمون في البحرين يمكن تلمسها من خلال السوق المالية. وحول تأثير الجهات التخصصية لرافق القطاع العام بدول المنطقة على الأسواق المالية قال الدكتور بهزاد أن تجربة التخصص بدول الخليج تجربة حديثة لكنها أثبتت نجاحها حيث تم تخصيص 4 مساهمات للحكومة البحرينية في 4 شركات بقيمة 40 مليون دولار خلال فترة قصيرة، كما أن التجربة العمانية في التخصص كانت مشجعة وشهدت أقبالا من المواطنين العمانيين والمخضين والأجانب. وأشار إلى أن التخصص هو الاختيار الطبيعي لبول مجلس التعاون التي اعتمدت دائماً فكرة الاقتصاد الحر لئلا تقل الأثر على بلغي الإشراف الحكومي، على أن تترك الآداة والتنفيذ للقطاع الخاص.

استمراراً لمسابقة سوق البحرين التي بدأتها عندما تم ربطها بسوق مسقط للأوراق المالية، وتواصلت بالاتفاق مع سوق عمان المالي الذي سيدأ تبادل التسجيل معها قبل نهاية هذا العام.

وأوضح بهزاد في لقاء صحافي على هامش اجتماعات مؤتمر الخليج الدولي للاستثمار الذي أختتم أعماله في أبوظبي أمس أنه في حالة الاتفاق مع بورصة بيروت فإن أسهم شركة أعمار الوسط التجاري لبيروت سوليدير، ستكون من أول الشركات التي سيتم إدراجها وتسجيلها في سوق البحرين بالنظر إلى أن أسهم سوليدير، تشكل العنصر الأساسي للسوق المالية البنائية.

وأكد بهزاد أن تجربة الإرتباط بين الأسواق المالية كانت مشجعة، مشيرة إلى أنه منذ بدء تبادل تسجيل الشركات مع سوق مسقط للأوراق المالية في مارس من هذا العام تم تسجيل شركتين عمانيتين في سوق البحرين رأسمالهما 120 مليون دولار، وتسجيل شركة بحرينية رأسمالها 200 مليون دولار في سوق مسقط. وقال أنه في ما يتعلق بالتعاون مع سوق عمان المالي فإن الاتفاق المزمع تنفيذه قبل نهاية هذا العام ينص بالإضافة إلى تبادل تسجيل الشركات في السوق، والسماح بإدراج الأسهم فيها، على السماح بتأسيس شركات وساطة مشتركة. ورى على سؤال حول قرار سوق البحرين السماح للجانب بشراء الأسهم في سوق البحرين قال الدكتور بهزاد أن هذا القرار ساهم في زيادة حجم التداول، كما ساهم في استقطاب مخدرات واستثمارات لسوق المحلية، ومعالجة مشكلة صغر حجم الأسواق المالية العربية. وأشار إلى أن مخاطر السماح للجانب بتملك الأسهم ليست كبيرة وأن النظام والوكالات التي يعتمدها السوق كفيلة باحتواء هذه المخاطر. وقال أن السوق مفتوحة ضمن ضوابط معينة، حيث يسمح النظام للجانب بتملك نسبة لا تزيد عن 24 في المائة مما يعني أن غالبية الأسهم تظل في يد راس المال الوطني، وإن سلطة القرار تظل سلطة محلية. وأكد الدكتور بهزاد فكرة الأسواق العربية للاستثمار الأجنبي مشيرة إلى توجهات عمان في هذا الصدد.

## بنك الخليج الدولي يمول ناقلة نفط عربية بقيمة 58 مليون دولار

تم ترتيب هذا القرض من قبل بنك الخليج الدولي بتمويل شراء ناقلة نفط، وهي من نوع سويس ماسك جديدة من سويس ماسك التي سيجري بناؤها من قبل شركة هيونداي للصناعات الثقيلة المحدودة والمقر تسليمها في عام 1997.

من القرض الذي مكنه 8 سنوات ونصف لتمويل شراء ناقلة نفط، وهي من نوع سويس ماسك جديدة من سويس ماسك التي سيجري بناؤها من قبل شركة هيونداي للصناعات الثقيلة المحدودة والمقر تسليمها في عام 1997. وسوف تقوم مجموعة استراليا ونيوزيلندا المصرفية والتجارة بتمويل هذا القرض.

المقامة من هاء بوجحي أعلن بنك الخليج الدولي أمس عن التوقيع على اتفاقية قرض لأجل بقيمة 58 مليون دولار أمريكي للشركة العربية البحرية لتقنيات IMBTC. وسوف تستخدم الشركة جزءاً

### عجز الموازنة والبطالة والإسكان قضايا دورية

مجلس الأمة الكويتي المقبلة

الكويت: من فادية الزعبي

حدد برلماني كويتي الأولويات الاقتصادية المطروحة أمام مجلس الأمة الكويتي في دورته المقبلة التي ستبدأ في نهاية الشهر الحالي ماريح قضايا في متابعه خطة الحكومة الخاصة بإنهاء عجز الموازنة العامة ومتابعة تنفيذها للتعديل الذي أقره على قانون الرعاية السكنية، وبحث فاهرة البطالة، ثم متابعة إصدار الحكومة لتشريع بشأن التخصص. وقال رئيس فريق الموازنة في اللجنة المالية والاقتصادية في مجلس الأمة النائب عدنان سيد عبد الصمد منذ بداية دورته على متابعة الخطة التي طرحتها الحكومة على نفسها والتي تشمل تنفيذ خطة متبينة على أسس علمية ورفعية تشرح قسماً منها في الخطة النهائية من عجز الموازنة العامة خلال السنوات الأربع المقبلة كما وعدت. وأوضح النائب أن مجلس الأمة قد وافق في دورته السابقة على القرار المؤرخ في 10/10/1995 للوزارة للبدء في العمل على تنفيذ الخطة التي وضعها وزير الشؤون الاقتصادية والتجارة الخارجية في الحكومة لإنهاء عجز الموازنة في مجلس الأمة مع بداية دورة انعقادها. وأضاف النائب عبد الصمد أن المجلس سيستأنع أيضاً المشقة الإنشائية في الكويت خاصة ما يتعلق بتفويض التمويل الذي أقره المجلس على قانون الرعاية السكنية، والذي وعدت الحكومة على أنه إن شاء الله سيتم توفيره للأرض المتطلقة للرعاية السكنية للأشخاص ذوي الدخل المنخفض. ستة أشهر وثمان أشهر التي ظاهرة البطالة السائرة إلى بدأت تتشرب بين المواطنين من جهة، وخمس وخمس التخصصات الجامعية، وحلقة الثانوية العامة وما توتها والتي أضادت عملاً آخر فوق عهده البطالة الحالية في الوائل الحكومية. وقال أن مجلس الأمة سيطالب بوضع خطة متكاملة تربط بين مخزجات التعليم وسوق العمل. وأدى النائب عدنان سيد عبد الصمد في دورته المقبلة إلى مناقشة قضية متعلقة بالبطالة السائرة في الكويت، وقال أن مجلس الأمة سيطالب بوضع خطة متكاملة تربط بين مخزجات التعليم وسوق العمل. وأدى النائب عدنان سيد عبد الصمد في دورته المقبلة إلى مناقشة قضية متعلقة بالبطالة السائرة في الكويت، وقال أن مجلس الأمة سيطالب بوضع خطة متكاملة تربط بين مخزجات التعليم وسوق العمل.



## المدرس أميناً عاما لغرفة التجارة العربية، البريطاني سابق يرأس الغرفة وزير دفاع بريطاني سابق يرأس الغرفة وتساؤلات عن دورها العربي

لندن: من مالك جعفر

دافع الأمين العام لغرفة التجارة العربية - البريطانية عبد الكريم لمرس أمس لدى انتخابه أميناً عاماً لمجلس الإدارة للمرة العشرين عن سجل الغرفة في وجه تساؤلات وانتقادات من دورها وعملياتها وتحول رسالتها عن خدمة التجارة العربية. وقال لمرس إن سجل إنجازات الغرفة يتحدث عن نفسه وحول وزير الدفاع البريطاني السابق في حكومة لانتشر جيم برايبور (لورد برايبور حالياً) رئيساً لمجلس الإدارة مؤشراً على عزمه تعزيز عمل الغرفة في مرحلتها المقبلة. وقد أقر اجتماع الجمعية العمومية ومجلس الإدارة في لندن أمس انتخاب لورد برايبور بدلاً عن السير ريتشارد مومونت الذي تقاعد عن الخدمة فيما تم تجديد لمرس لثلاثة أشهر على التوالي.

ويأتي تجديد انتخاب لمرس الذي ظل يشغل المنصب منذ عام 1975 واختيار شخصية في وزن لورد برايبور الذي يرأس شركة GEC، وسط تساؤلات وانتقادات وتضخبات مطروحة أمام الغرفة التي انشئت في السبعينات بـ (أجندة سياسية عربية، مرتبطة بدعم التجارة العربية ومحاربة الشركات البريطانية السائدة لإسرائيل وتحولات في السياسات التي مؤسسة تجدد قيادات سياسية بريطانية مرموقة لرئاستها مما يعطي الانطباع أن خلفها بدأت تميل لصالح ترويج المصالح البريطانية.

وتسائل كثيرون عن دور غرفة التجارة العربية - البريطانية هل هي مؤسسة لترويج المصالح البريطانية في بريطانيا؟ أم مؤسسة لترويج المصالح البريطانية في بريطانيا؟ أم مؤسسة لترويج المصالح البريطانية في بريطانيا؟ أم مؤسسة لترويج المصالح البريطانية في بريطانيا؟

وتسائل كثيرون عن دور غرفة التجارة العربية - البريطانية هل هي مؤسسة لترويج المصالح البريطانية في بريطانيا؟ أم مؤسسة لترويج المصالح البريطانية في بريطانيا؟ أم مؤسسة لترويج المصالح البريطانية في بريطانيا؟ أم مؤسسة لترويج المصالح البريطانية في بريطانيا؟

وتسائل كثيرون عن دور غرفة التجارة العربية - البريطانية هل هي مؤسسة لترويج المصالح البريطانية في بريطانيا؟ أم مؤسسة لترويج المصالح البريطانية في بريطانيا؟ أم مؤسسة لترويج المصالح البريطانية في بريطانيا؟ أم مؤسسة لترويج المصالح البريطانية في بريطانيا؟

وتسائل كثيرون عن دور غرفة التجارة العربية - البريطانية هل هي مؤسسة لترويج المصالح البريطانية في بريطانيا؟ أم مؤسسة لترويج المصالح البريطانية في بريطانيا؟ أم مؤسسة لترويج المصالح البريطانية في بريطانيا؟ أم مؤسسة لترويج المصالح البريطانية في بريطانيا؟

وتسائل كثيرون عن دور غرفة التجارة العربية - البريطانية هل هي مؤسسة لترويج المصالح البريطانية في بريطانيا؟ أم مؤسسة لترويج المصالح البريطانية في بريطانيا؟ أم مؤسسة لترويج المصالح البريطانية في بريطانيا؟ أم مؤسسة لترويج المصالح البريطانية في بريطانيا؟

### يوم العائيلة

كل يوم جمعة في قاعة الوجود

- لقد أعدنا برامج ترفيهية شيقة للأطفال.
- الألعاب، الكمبيوتر، الرسوم المتحركة.
- ٨٠ ريال للكبارة، ٢٠ ريال للأطفال
- ١٥٠٪ خدمة.

هاتف: ٨٦٤٦٠٠٠٠ تحويلة ٢٠٤١

## مريديان

رفيق السفر الرفيراس

بوغاية: شركة المطابع

Kodak

GAZZAZ

دادا باي للألعاب

### مبيعات طائرات رجال الأعمال في الخليج تعاود النمو بعد تراجع

دبي: من رياض مقداني

عاود سوق طائرات رجال الأعمال في الخليج والشرق الأوسط النمو بشكل ملحوظ في العواام الثلاثة الماضية، بعد أن كان قد تراجع حدة في النصف الثاني من الثمانينات ومطلع التسعينات.

وقال هشام السيد رئيس مجموعة المؤسسة الخليجية للأعمال، التي تمتلك وكالة شركة سيسنا للطائرات في الإمارات العربية المتحدة وسلطة عمان، أنه بالإضافة إلى النمو الاقتصادي في المنطقة وتوسع أنشطة المؤسسات والشركات الحكومية والخاصة فإن هناك عاملاً هاماً آخر يعزز الطلب على طائرات رجال الأعمال القتالية في المنطقة، يتمثل في قرب انتهاء العمر الزمني الافتراضي للعديد من طائرات رجال الأعمال التي تم شراؤها في السبعينات. وأوضح هشام السيد بقوله هناك طلب من عملاء جدد، وهو في معظمه من شركات كبرى حكومية وخاصة، كما أن عمليات استبدال الطائرات القديمة بالجديد من الطائرات الأطول مدى وأكثر سرعة وكفاءة في استهلاك الوقود سيبدء الطلب خلال السنوات المقبلة.

وأشار هشام خلال مؤتمر صحفي عقده أمس للاعلان عن مشاركة طائرة سيسنا سايتنكس ٤١٠ الجديدة في معرض الطيران الدولي، الذي أقيم في ٩٥ إلى أن مشتريات الإمارات تشكل أيضاً جانباً هاماً من مبيعات طائرات رجال الأعمال بالمنطقة.

وقال إن هناك تحولا في تركيز ملكية الطائرات الخاصة، مع نمو حصة ملكية الشركات الخاصة للطائرات لتشكل ثلث مبيعاتها.

ويذكر أن ملكية طائرات رجال الأعمال في المنطقة ما زالت تتركز لدى الأفراد، والهيئات الحكومية في حين أنها تتركز في الولايات المتحدة وأوروبا لدى الشركات الخاصة.

### في نهاية الشهر الحالي توفير خدمة الهوائف الخليوية في مدينة العقبة

عمان: والشرق الأوسط

تترب الشركة الأردنية للهوائف المتكاملة توفير خدمة الهوائف الخليوية في مدينة العقبة جنوب الأردن في إطار المرحلة الثانية من خطة الشركة ومشروعها لتغطية هذه الخدمة لجميع المناطق الأردنية.

وقال مدير التسويق في الشركة المهندس جمال ياسين له والشرق الأوسط أن فريقاً قدياً من مهندسي الشركة زار العقبة خلال اليومين الماضيين تمهيداً لتزويدها بخدمة الهوائف الخليوية في أواخر الشهر الحالي، موضحة أن موقع العقبة والبنية التحتية الجغرافية والصناعية والساحلية وكثرة الاستثمارات المتدفقة فيها في مجالات السياحة والنقل البري والتجارة، حيث بالشركة أن أعمالها الأولية في مشاريعها.

### SERB men's wear

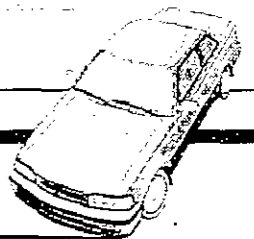
أزياء رجالية

The Spirit of Elegance

أناقة ممييزة

Riyadh • Jeddah • Makkah

الرياض ٤٦٤٩٨٠٠ جدة ٤٦٤٩٤٥١



سيارات AUTO

فيراري تطرح «F50» ومرسيدس «إندي 500»

# صناعة السيارات العالمية ت دشّن موديلات 96 في دبي



لندن: «الشرق الأوسط» تستعد معظم الشركات لعالية الرئيسية المصنعة لسيارات من أوروبا واليابان والولايات المتحدة وكوريا لطرح موديلات 1996 في معرض الشرق الأوسط الدولي للسيارات الذي يقام في صالات المركز التجاري دبي، وستشارك شركة مرسيدس في المعرض للمرة الأولى. وستشمل العروض الخاصة التي ستقام خلال المعرض سياراً أيضاً وأيضاً لشكلية من موديلات الكلاسيكية وسيارة حمل بالطاقة الشمسية وجهاز شبيهي لسيارة روثمان وويليامز ورمولا واحد الرياضية وسكين إمكان عشاق رياضة سباق فورموولا واحد والإعلام على مرسيدس من الموديلات التي ستعرض في المعرض. ويخضع عرض سيارة «فيراري F50» ومرسيدس «إندي» التي رحبت

سباق «إنديانا بوليس 500» وستطرح 13 شركة هي: بينفلي، «بي.إم.جديلو»، كرايولر، فيراري، جنرال موتورز، هيونداي، جاجوار، مرسيدس، أوبل، بيجو، سوزوكي، نيسان، بيوتون، وتويوتا خلال المعرض للسيارات الجديدة في منطقة الشرق الأوسط وستتضمن الموديلات الجديدة «بينتلي آر»، ذات سقف السيارة، مجموعة E من سيارات المتحرك، مجموعة E من سيارات مرسيدس بنز وطرازاً جديداً من موديل «دايمر ديسينكس» من جاجوار.

كما ستقوم شركة «بي.إم.جديلو» بطرح ثلاثة موديلات جديدة، فيما ستطرح شركة جنرال موتورز سيارة «شيفروليه كالفالييه» ذات التصميم المبتكر، وتويوتا موديلتها الجديدة «السالون»، الفخمة المخصصة للركاب وسيارات الدفع الرباعي.

وقد حقق سوق السيارات في دولة الإمارات نمواً كبيراً خلال العامين الماضيين نظراً لارتفاع معدلات الدخل القومي واستقرار أسعار الوقود والزيادة السكنية وإقبال سوق إعادة التصدير لكافة أنواع السيارات تقريباً، وقد حققت الخرج سوقاً رئيسية للسيارات الرياضية الفخمة مثل «راي»، جاجوار، لوبوجورجي، بورش وجي.بي.

وقد تشجع عودة الاقتصاد المنطوق للنمو وكلاء وموزعين في أنحاء الخليج وذلك لضمان الوجود المحلي في الأسواق. ويتم حالياً بيع 60000 سيارة سنوياً في دولة الإمارات، وبعدها، حيث يعاد تصدير حوالي 20000 منها إلى مختلف دول الخليج وإيران وشبه القارة الهندية. ويقام المعرض بين يومي 21 و25 نوفمبر (تشرين الثاني) المقبل.

وتتسارع الطرازات التي ستعرض بين السيارات الرياضية المصنعة مثل الليموزين والسيارات النفع الرباعي والسيارات العائلية الصغيرة والسيارات الفاخرة الأداء إلى السيارات عالية الفخامة مثل «ولزرويس» وأخر موديلات «بي.إم.جديلو» وسبق للمعرض تشكيلته من السيارات الكلاسيكية القديمة الطراز وسيارة سباق «فورموولا واحد» بالإضافة إلى عرض سيارة تعمل بالطاقة الشمسية قام بتصميمها طالبان سابقان من كلية التقنية العليا في دبي والتي ستعرض على معرض الشرق الأوسط الدولي للسيارات في دبي.

وستتضمن هذه السيارات من «فورموولا واحد» و«فورموولا 2» و«فورموولا 3» و«فورموولا 4» و«فورموولا 5» و«فورموولا 6» و«فورموولا 7» و«فورموولا 8» و«فورموولا 9» و«فورموولا 10» و«فورموولا 11» و«فورموولا 12» و«فورموولا 13» و«فورموولا 14» و«فورموولا 15» و«فورموولا 16» و«فورموولا 17» و«فورموولا 18» و«فورموولا 19» و«فورموولا 20» و«فورموولا 21» و«فورموولا 22» و«فورموولا 23» و«فورموولا 24» و«فورموولا 25» و«فورموولا 26» و«فورموولا 27» و«فورموولا 28» و«فورموولا 29» و«فورموولا 30» و«فورموولا 31» و«فورموولا 32» و«فورموولا 33» و«فورموولا 34» و«فورموولا 35» و«فورموولا 36» و«فورموولا 37» و«فورموولا 38» و«فورموولا 39» و«فورموولا 40» و«فورموولا 41» و«فورموولا 42» و«فورموولا 43» و«فورموولا 44» و«فورموولا 45» و«فورموولا 46» و«فورموولا 47» و«فورموولا 48» و«فورموولا 49» و«فورموولا 50» و«فورموولا 51» و«فورموولا 52» و«فورموولا 53» و«فورموولا 54» و«فورموولا 55» و«فورموولا 56» و«فورموولا 57» و«فورموولا 58» و«فورموولا 59» و«فورموولا 60» و«فورموولا 61» و«فورموولا 62» و«فورموولا 63» و«فورموولا 64» و«فورموولا 65» و«فورموولا 66» و«فورموولا 67» و«فورموولا 68» و«فورموولا 69» و«فورموولا 70» و«فورموولا 71» و«فورموولا 72» و«فورموولا 73» و«فورموولا 74» و«فورموولا 75» و«فورموولا 76» و«فورموولا 77» و«فورموولا 78» و«فورموولا 79» و«فورموولا 80» و«فورموولا 81» و«فورموولا 82» و«فورموولا 83» و«فورموولا 84» و«فورموولا 85» و«فورموولا 86» و«فورموولا 87» و«فورموولا 88» و«فورموولا 89» و«فورموولا 90» و«فورموولا 91» و«فورموولا 92» و«فورموولا 93» و«فورموولا 94» و«فورموولا 95» و«فورموولا 96» و«فورموولا 97» و«فورموولا 98» و«فورموولا 99» و«فورموولا 100».



«إندي 500» السيارة التي كسبت السباق عام 94 في أميركا

لندن: «الشرق الأوسط» سجلت مبيعات سيارات رولز رويس انخفاضاً في المنطقة العربية رغم ارتفاعها عالمياً في الأسواق العربية وحسب بيانات التي أعلنت عنها شركة رولز رويس لصناعة السيارات مؤخراً فإن مبيعات الشركة في الأسواق الصاعدة في آسيا ودول كتلة الشرقية المتحولة إلى نظام الرأسمالي ساهمت بالقدرة الأكبر في نسبة زيادة المبيعات مقارنة بأسواقها التقليدية. وأعلنت شركة فيكر البريطانية أن مبيعاتها على مستوى العالم من سيارات رولز رويس الفاخرة ارتفعت إلى 1810 سيارة في الأشهر التسعة الأولى من عام 1995 من 1510 سيارة في الفترة نفسها من العام الماضي. وانخفضت مبيعات رولز رويس من السيارات في منطقة الشرق الأوسط إلى 41 سيارة من 55 سيارة وفي أوروبا باستثناء بريطانيا إلى 159 سيارة.

وارتفعت مبيعات سيارات رولز رويس في بريطانيا في الأشهر التسعة الأولى من 412 سيارة من 380 سيارة وازدادت في أميركا إلى 248 سيارة من 208 سيارات. وجاء ذلك في نطاق استراتيجية الشركة التي أعلنتها قبل عامين لتوسيع شريحة مبيعاتها، حيث بدأت إنتاج سيارات أقل سعراً وأكثر مناسبة للشباب. وضمن جهودها الرامية إلى كسب أسواق جديدة والاقتراب أكثر من سوق الشباب طرحت شركة رولز رويس البريطانية التحسينات.

نشنت رولز رويس موديل 96 بهيكل خارجي أكثر أناقة من سابقتها. وجاء التغيير في العام 1993 في الشكل مصمماً لجعلها أكثر كفاءة على كابتة الركاب وتمت رؤية أكبر. وخلافاً لما كان عليه حال رولز في السابق التي تهتم بالفخامة والأناقة دون الاكتراث بالكفاءة في الوقود فإن الموديلات الجديدة لعام 1996 جاءت لتؤكد على الكفاءة في استهلاك الوقود والأداء الممتاز والجوانب التقنية الأخرى.

وقال كريست وود وارد الرئيس التنفيذي لشركة رولز رويس «إن العلاقة الوثيقة التي تربطنا مع الزبائن مكنتنا من التعرف الواضح لطلباتهم. ويؤكد هذا الفهم أن منظورتنا المتطورة لتطوير المنتج يتناسب مع طلباتهم. وأن التحسينات التي أدخلت على موديلتنا الجديدة تقابل تحدياً اجتماعياً التي طلبها منا المستهلكون».

لندن: «الشرق الأوسط» يعتقد العديد من صناعة السيارات أن تحسّن سيارة «توروس» الجديدة في أميركا الإسيوع الماضي بعد أني أضخم تحسين منتج بعد برنامج النوافذ «ويندوز 95» وحسب المعلومات التي أتت بها شركة «توروس» التي قدمت فان طرحة جديدة السيارة الأكثر مبيعا في أميركا بلغت حوالي ثلاثة مليارات دولار. وهذه أكبر ميزانية وضعتها «توروس» لتطوير سيارة متفردة. واختارت «توروس» مدينة اتلانتا بولاية جورجيا لتتسجن «توروس»، حيث انطلق موكب من سائبة وخمسين موزعا في سيارات «توروس» الجديدة إلى وسط المدينة. وعلى الرغم من التوقعات للرقعة المبيعات «توروس» الجديدة فإن أخصائيات مبيعات الموديلات الجديدة في أميركا لا تتوقع تحول هذه التوقعات إلى أرقام حقيقية.

«توروس» من السيارات التي جلبت أول مرة قبل عشر سنوات طرحتها «توروس» من الأزمات المالية لتحقيق أرباح عالية خاصة خلال الحامين المتضمرين. وبعد أعوام قليلة من طرحها تمكنت «توروس» من منافسة السيارات اليابانية في القطاع المتوسط ثم احتلت مكانة السيارة الأكثر مبيعا من «أكورد» هوندا. ومن بين كل أربع سيارات تباع في أميركا تكون سيارة واحدة من طراز «توروس». ورغم أن «توروس» اعتقدت في مبيعاتها بدرجة كبيرة على شركات التاجر مثل «هوندا» إلا أنها فقد لا منافستها «أكورد» فإن ذلك لا يعيد جودتها وأقدرتها على الحفاظ على مستوى المبيعات المرتفع. وترتفع مبيعات «توروس» بين كبار المستهلكين وليس بين

الشباب. وحسب قول محللين فان «توروس» استثمرت بقوة في التصميم والإداء خلال السنوات الأخيرة. ويعتقد خبراء سيارات أن «توروس» الجديدة ستعزز مبيعات «توروس» في القطاع المتوسط إلى مستويات جديدة. وكانت «توروس» قد تدرت البداية حول إعادة تصميم موديل «توروس» إلا أن المنافسة العالمية والتقنية الجديدة التي طرحتها «توروس» في الأسواق شجعت الشركة على استثمار هذا المبلغ الضخم (3 مليارات دولار). ويشير اقتصاديون إلى أن تجديد «توروس» مهم للحفاظ على المكانة المتقدمة التي تحلتها الآن. ومعظم زبائن «توروس» من جنسيتهم الأربعة عشر ونهاية الثلاثينات وهي سيارة عائلة من الطراز الأول إلا أنها قد لا تكون السيارة الجديدة بين الشباب. وذلك حسب رأي شرائح المستهلكين.

لندن: «الشرق الأوسط» سجلت مبيعات سيارات رولز رويس انخفاضاً في المنطقة العربية رغم ارتفاعها عالمياً في الأسواق العربية وحسب بيانات التي أعلنت عنها شركة رولز رويس لصناعة السيارات مؤخراً فإن مبيعات الشركة في الأسواق الصاعدة في آسيا ودول كتلة الشرقية المتحولة إلى نظام الرأسمالي ساهمت بالقدرة الأكبر في نسبة زيادة المبيعات مقارنة بأسواقها التقليدية. وأعلنت شركة فيكر البريطانية أن مبيعاتها على مستوى العالم من سيارات رولز رويس الفاخرة ارتفعت إلى 1810 سيارة في الأشهر التسعة الأولى من عام 1995 من 1510 سيارة في الفترة نفسها من العام الماضي. وانخفضت مبيعات رولز رويس من السيارات في منطقة الشرق الأوسط إلى 41 سيارة من 55 سيارة وفي أوروبا باستثناء بريطانيا إلى 159 سيارة.

بعد الفوز الكبير في رالي الكويت باختر يقترب من بطولة الشرق الأوسط نظام التمليك بالتأجير من المستفيد

«الغامدي» يحول الخردة إلى تحف فنية

فورد اكسبلورر اكس ال تي رباعية خارج المنافسة

3161 جائزة الشهر الحالي الرائعة الألمانية بي إم دبليو

100 مليون ريال «سوزوكي العمود» في نادي القادسية

لندن: «الشرق الأوسط» سجلت مبيعات سيارات رولز رويس انخفاضاً في المنطقة العربية رغم ارتفاعها عالمياً في الأسواق العربية وحسب بيانات التي أعلنت عنها شركة رولز رويس لصناعة السيارات مؤخراً فإن مبيعات الشركة في الأسواق الصاعدة في آسيا ودول كتلة الشرقية المتحولة إلى نظام الرأسمالي ساهمت بالقدرة الأكبر في نسبة زيادة المبيعات مقارنة بأسواقها التقليدية. وأعلنت شركة فيكر البريطانية أن مبيعاتها على مستوى العالم من سيارات رولز رويس الفاخرة ارتفعت إلى 1810 سيارة في الأشهر التسعة الأولى من عام 1995 من 1510 سيارة في الفترة نفسها من العام الماضي. وانخفضت مبيعات رولز رويس من السيارات في منطقة الشرق الأوسط إلى 41 سيارة من 55 سيارة وفي أوروبا باستثناء بريطانيا إلى 159 سيارة.

إسرائيل  
خط  
صحة  
ريكة  
الجوا

التقريب المتوسط تشرعن الورقة الإسرائيلية إلى قمة عمان (3)

إسرائيل تقترح تحويل طابا والعقبة وإيلات إلى مناطق سياحية حرة بتمويل مشترك

المفارقة الشرق الأوسط في الحلقة الثالثة من الورقة الإسرائيلية التي ستقدم مؤتمر قمة عمان الاقتصادية في أواخر الشهر الحالي تقترح إسرائيل إقامة عدة مشاريع مشتركة لتطوير شبكات المياه والنقل والاتصالات والسياحة والتزود السمكية والبحرية والطاقة والزراعة. وتبدأ هذه الحلقة بتسويات إسرائيلية لتطوير وإيلات والأردن الاقتصادي وسياحة وزراعية.

المياه فيه على إنشاء قطاع زراعي بكثر. وفي صعد الأردن هناك نشاط ملحوظ في استخراج المعادن من مياه البحر الميت عن طريق البحر. يحتوي القطاع أيضاً على العديد من الخصائص مثل النحاس والزنك والحجر الجيري إلا أنه حتى الآن لم يتم استغلال تلك الثروات. وفي الجنوب تعد العقبة وإيلات مدينتين لهما أهمية سياحية كبيرة.

وتعاني دراسة هذه الخطط التي تؤثر في قطاعات الاقتصاد المختلفة قبل تنفيذها. التحكم في المياه تحتاج التنمية بوندي الصعد إلى موارد مالية أكثر مما هو متاح حالياً. والتعاون في مجال المياه شيء حتمي حتى تغطي التكاليف الباهظة المتعلقة بتنمية هذا القطاع.

تمتاز المنطقة بالمزارع البنينة العديدة التي تجذب السياح والصيادين. وهام المسؤولون في البوادي بالإهتمام بإدارة هذه الموارد الثمينة إضافة إلى الموارد الطبيعية والحفاظ على الشعب المرجانية في إيلات والعقبة. وتتبع الجهود المتفوتحة الآن التنسيق التام لتحقيق أهداف هذه البرامج بكلها للثلاثين. وفي ما يلي بعض أوجه التعاون.

الجهود لتحقيق ما يلي: تسهيل عبور الحدود، التسويق المشترك لبرامج السياحة، تقسيم التعاون المشترك في مجال إقامة السياح، التعاون المشترك لتطوير الموانئ حول البحر الميت إضافة إلى مواقع الآثار التاريخية، تنسيق الجهود اللازمة لتطوير البنية التحتية للخدمات السياحية بمنطقة العقبة، إيلات والبحر الميت. حفاظاً هوجا، حفاظاً التراث والثقافة بصعد الأردن.

على الحدود المصرية - الإسرائيلية في إنشاء منطقة تجارية حرة، أما منطقة شبه جزيرة سيناء فيجد من إمكانات التنمية فيها شح المياه ولكن مع هذا فيها صناعة سياحية جيدة على امتداد الساحل.

الاستفادة من خط أنابيب إيلات - عسقلان لنقل النفط من الخليج إلى البحر المتوسط لكن لما في ذلك من خطورة على البيئة علينا أن نوازن بين احتياجات الطاقة والاعتبارات الأخرى. ومن بدائل التنمية في هذا القطاع: تقاطعات الكهرباء بشمال الخليج، الطاقة الشمسية، توسيع خط أنابيب بنوع لوصلة إيلات، قناة تربط بين البحر الأحمر والبحر الميت لتوريد الكهرباء وتحلية المياه.

الذكرى الخامسة عشر FLEX 1995 اطلعوا على أحدث ما أنتجته تكنولوجيا المعلومات خلال أربعة أيام فقط

خبر كبير صغيفر (الجهاز بالصورة اعلاه يظهر بحجمه الحقيقي) العظيم، تقوم شركة اريكسون السويدية بتسويق جهاز الهاتف الجوال نوع اريكسون GH337. يحتوي الجهاز على شاشة عرض واضحة جداً وهوائي صغير ومتين ولوحة ازرار مصممة بطريقة ذكية تمكنك من استخدامها بيد واحدة.

المغرب يطرح قريباً «سندات التخصيص» واشنطن: من رشيد حسن أعلن المغرب أنه سيطرح في نوفمبر (تشرين الثاني) المقبل أول إصداراته لسندات التخصيص القابلة للتحويل إلى أسهم في الشركات التي يتوقع أن تخرج للبيع من الجمهور في الفترة المقبلة. وقال وزير التخصيص المغربي عبد الرحمن السعيد في الشرق الأوسط أن السندات ستعطي حاملها الأولوية في الاكتتاب باسم الشركات المطروحة للبيع لكنها ستعمل عائداً أقل من العوائد المالية السنوية في السوق نظراً لأن قيمة السندات هي في حق الأولوية التي تمنحها لحاملها، وهو حق مهم نظراً لأن كافة الشركات التي تم تخصيصها عطلت بين مرتين ونصف مرة وسبع مرات، الأمر الذي كان يخفف عادة حصص المكتتبين. مصادر مالية قالت إن سندات التخصيص ستوفر للحكومة المغربية موارد مالية مهمة تساعدها على مواجهة عجز الميزانية والأوضاع التي نشأت عن الجفاف الجبير العام الحالي وخسارة المغرب نحو 40-45% من محصوله الزراعي.

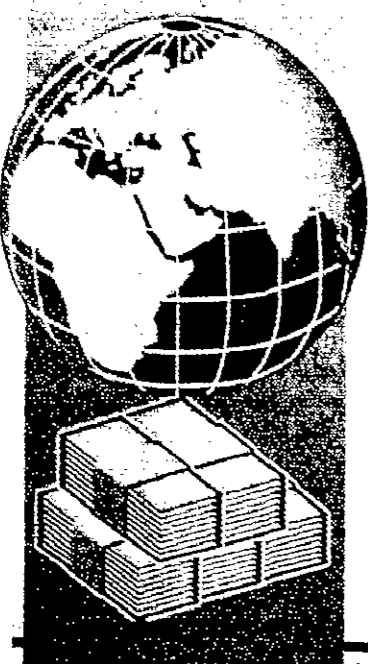
ارتفاع سهم «سوليدير» في بورصة بيروت بيروت: من يوسف ثابت نخل الدولار في سوق بيروت أمس دائرة المراجعة، واستقر عند الإغلاق على 1608 ليرات لبنانية شراء 1610 ومبيحا أي يسعر وسطي يبلغ 1609 ليرات. وكانت المبادلات قد توارتت خلال يوم العمل الذي بدأ عادياً وسط غياب أي مبادرة كبيرة في جانب التعاملين.

البحرين تنظم مؤتمر احلال العمالة الوطنية في 15 الجاري المنامة، والشرق الأوسط تنظم مؤسسة المركز الاعلامي الدولي ومركزها دبي في 15 أكتوبر (تشرين الأول) الجاري مؤتمراً في البحرين حول احلال العمالة الوطنية ببول الخليج. وستنظم المؤتمر الذي تستمر اعماله ثلاثة ايام الى عند من القضايا المرتبطة باحلال العمالة الوطنية وتدريبها، ونظام الاجور، وفرص العمل والتحديات والصعوبات التي تواجه الابدئي العاملة في بول الخليج العربية. ومن المتوقع أن يشارك في المؤتمر حوالي 200 شخص من ممثلي بول الخليج من القطاعين العام والخاص ومن معاهد التدريب والمؤسسات الأخرى ذات العلاقة. وستتحدث في المؤتمر عدد من المختصين بشؤون التدريب في المؤسسات الوطنية والإقليمية والدولية. وستتم خلال جلسات المؤتمر دراسة أفضل السبل للارتقاء باستراتيجيات وبرامج التدريب وتأهيل الكوادر البشرية. ويهدف المؤتمر إلى بناء قاعدة من تبادل الخبرات والمعلومات والأفكار لتحقيق اهداف احلال العمالة الوطنية محل العمالة الوافدة، ويحت كتيبة خلق فرص عمل جديدة واختيار الشخص المناسب في الوظيفة المناسبة من خلال التعرف على مؤهلاته واستعداداته.

Emirates الناقل الرسمي

Saudi Ericsson Communications Company Ltd

**أسواق وبورصات**



أسعار الفائدة على العملات الأجنبية					
العملة	ريال سعودي	دولار أمريكي	دينار كويتي	دينار أردني	دينار كويتي
3 أشهر	5.8125	5.5000	5.6875	7.2500	7.3750
6 أشهر	5.8125	5.5975	5.5325	7.2500	7.3750

أسعار صرف العملات العربية					
العملة	ريال سعودي	دينار كويتي	دينار أردني	جنيه مصري	استرليني
دولار	3.7510	3.6400	3.6400	0.2995	0.3770
استرليني	5.9191	5.7439	6.075	0.4726	0.5949

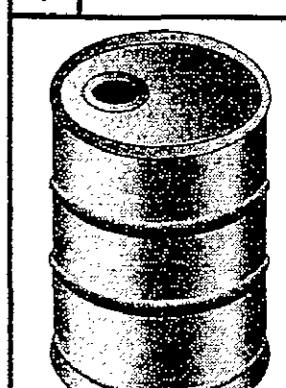
أسعار صرف العملات الأجنبية					
العملة	دينار كويتي	دينار أردني	جنيه مصري	استرليني	دينار كويتي
دولار	1.4190	100.90	1.5780	4.9650	1.5900
جنيه	1.2920	1.3355	122.90	1.1510	233.40

مصدر: البنك العربي الوطني - لندن

**الأسهم الأوروبية تعوض خسائرها بعد هدوء وول ستريت**

لندن، والشرق الأوسط  
شهدت أسواق الأسهم الأوروبية انتعاشاً في تعاملاتها أمس وذلك تاراً في حصص الأرباح المتدنية في بورصة وول ستريت الليرة قبل الماضية لكن ضاعف القلق والشك ما زالت تخيم على التعامل، وكانت الأسهم الأوروبية قد منبت أمس الأول بحسب ما نقلته من جراء الهبوط الذي تعرضت له البورصة الأوروبية يوم الثلاثاء الماضي عندما فقد مؤشر داو جونز أكثر من 60 نقطة لأسباب ترجع أساساً إلى موجة بيع لأسهم الشركات التكنولوجية.  
وتراجع أمس مؤشر بورصة لندن لندس سجل صعوداً قوياً قبل أن ينعقد ثم يسجل زيادة متواضعة نسبتها 0.23 في المائة بحلول وقت الظهر. وارتفع أيضاً مؤشر بورصة فرانكفورت وسجل زيادة نسبتها 0.19 في المائة، رغم استمرار جو من العصبية بخيم على التعاملات. وارتفعت الأسهم الفرنسية بعد هبوط بسبب مخاوف سياسية واقتصادية.  
وتشجع المستثمرون بعد تحسن الأوضاع في بورصة وول ستريت في أعقاب هبوطها ليلة الثلاثاء الماضي لتنتهي تعاملات الليلة قبل الماضية بانخفاض قدره خمس نقاط فقط. وخلال يوم أمس افتتحت البورصة الأميركية تعاملاتها بزيادة مقدارها 9 نقاط.  
وقال خبراء في البورصات الأميركية والأوروبية أنه على الرغم من توقع استمرار حالة التقلب في ظل ضعف

**النفط**



**خام برنت تسليم نوفمبر**

الأسهم	السابق
15.90	16.03

**أوروبا تعوض صيادي الأسماك عن إغلاق مناطق الصيد المغربية**

بروكسل - قال المتحدث باسم المفوضية الأوروبية أن المفوضية اقترحت تخصيص 24 مليون وحدة نقد أوروبية (31 مليون دولار) للمساهمة في تعويض 8500 من صيادي الأسماك الإسبان والبرتغاليين عن إغلاق مناطق الصيد في المياه المغربية.  
وتمثل هذه المساعدات ثلاثة أرباع إجمالي التعويضات وهي جزء من خطة حجمها 40 مليون وحدة نقد أوروبية (51.6 مليون دولار) أعلنت الشهر الماضي في إطار خطة أخرى.  
وتتم بالفعل تخصيص مبلغ 44 مليون وحدة نقد أوروبية (57 مليون دولار) لصناعة صيد الأسماك في إسبانيا والبرتغال بمقتضى خطة أخرى.  
وترتبط نحو 700 سفينة صيد إسبانية وبرتغالية في الموانئ منذ وقف العمل باتفاق الصيد بين المغرب والاتحاد الأوروبي في 30 أبريل (نيسان) الماضي قبل موعد انتهائهما ومطالبة المغرب بتخصيصات كبيرة في كميات الأسماك التي يتم صيدها وزيادة حجم الأسماك التي يتم إنزالها في الموانئ المغربية.  
وقال فيليبس دي ريبيلانت المتحدث باسم المفوضية أنه ليس على موعدهم لهذه جولة سابعة من المفاوضات بين الجانبين.

**وسط انتقادات بالتبذير والبيروقراطية وسوء الإدارة**

**البنك الدولي يضع آماله على رئيسه الجديد للخروج من أزيمته**

واشنطن من اثنين مولاي  
بمس البنك الدولي في الوقت الحاضر بإزمة مستعصية فهو يواجه سلسلة انتقادات شديدة للجهة من مختلف أنحاء العالم تتهمه بضعف عمليته والبيروقراطية والتخلف البيروقراطي، ويتابع سياسات لا تنطوي على أي إبداع، بالإضافة إلى تهم أخرى بالاهمال البيئي وبإنتاج ثقافة تولي اهتمامها إلى اقراض الأموال بدلاً من تنفيذ المشاريع.  
لا غرابة إذن أن تكون جميع الانتقادات في واشنطن وسويسرا في جيمس وولفنجتون، الرئيس التنفيذي للبنك الدولي، عندما ألقى خطاباً هاماً الليلة قبل الماضية تناول فيه التهم والمخاوف.  
إن التقييمات الصادرة حتى الآن بحق وولفنجتون ما زالت إيجابية للغاية، إذ يسميه المحضرون بالفرس الذي يستخدم ليكون المنفذ للبنك الدولي، فسفي الواقع لم يقض وولفنجتون الذي تولى منصبه رئيساً للبنك الدولي قبل سنتين، سوى وقت قصير جداً في سكة القدم في واشنطن، بدلاً من ذلك فضل أن يمارس في أرجاء الشمال لتي يرون المشاريع التي ينفذها البنك ويلتقي مع جميع المسؤولين من رؤساء الوزراء إلى صغار العاملين في المشاريع وحتى المجموعات المهملة بالبيئة.  
فسفي واحدة من زيارته ذهب وولفنجتون إلى المملكة العربية السعودية ليعرض فيها تقديم الشكر إلى الملكة على دعمها القوي للشكر، ومن هناك طار إلى قطاع غزة بهدف استعراض مشاريع البنك الدولي



رئيس البنك الدولي جيمس وولفنجتون

ما يزال أمام وولفنجتون الكثير من العمل الذي يجب أن ينفذه في حرمه ورواتب العاملين في البنك. والأهم من ذلك هو وجود مشكلة بنوية رئيسية في سياسات البنك الدولي الإفريقية، ففي السابق، كان مندوبو البنك يتقنون مكافآت وترقيات على قدراتهم على تقديم القروض بصفوف النظر عن طريقة الاستعداد من القرض أو فعاليتها، وعليه فإن وتغيبه لندري في لندنا كانت في الواقع تتمثل في ضخ الأموال إلى بلد ما أو إلى مشروع ما دون أي اهتمام بالنتائج. لقد خلق هذا الوضع نظاماً من قروض البنك الدولي يجري فيه حسب تقرير صدر مؤخراً، تصنيف قرض واحد من كل ستة قروض ضمن فئة القروض الصعبة.  
وقد أشار وولفنجتون إلى هذه القضية من خلال عدة مقابلات جرت معه، مؤكداً عزيمته على إحداث تغيير جذري في ثقافة البنك الدولي

**اتجاهات**

**12 في المائة زيادة في ارتفاع إنتاج الترويج النفطي**

أرسلو: أظهر مسح أجرته رويترز أن متوسط إنتاج الترويج من النفط ارتفع إلى 283 مليون برميل يومياً في سبتمبر (أيلول) الماضي ليقترب من تحقيق هدف الثلاثة ملايين برميل يومياً بحلول ديسمبر (كانون الأول).  
ويزيد متوسط إنتاج سبتمبر بنسبة 12 في المائة عن إنتاج أغسطس (آب) الذي انخفض إلى 252 مليون برميل يومياً بسبب أعمال الصيانة في حقول جوفياكس وترويس وسلايتير. وقالت شركة نوبل هابرو أن الإنتاج زاد أيضاً بعد تشغيل حقل ترويل في 19 سبتمبر والذي ارتفع إلى 127460 برميلاً يومياً قبل بدء أكتوبر (تشرين الأول) الجاري. وقالت الشركة أنه منذ ذلك الحين ارتفع إنتاج حقل ترويل إلى 175 ألف برميل يومياً ومن المتوقع أن يصل إلى طاقته القصوى البالغة 190 ألف برميل قريبا.  
**تشغيل مصفاة بندر عباس الإيرانية يبدأ في منتصف 1996**  
شبه (البيان): مسرح تشييدت حاكم نائب وزير الطاقة الإيراني أمس بأنه من المقرر بدء تشغيل مصفاة بندر عباس الإيرانية الجديدة بحلول منتصف عام 1996. وقال حاكم علي هاشم مؤسس مجلس الطاقة العالمي السادس عشر والتمتع في تشييد بالقرب من طبريز أن طاقته القصوى التي يجري إنشاؤها حالياً ستبلغ 220 ألف برميل يومياً، وأضاف قائلا: إن إيران سلت في الآونة الأخيرة مصفاة أرك الجديدة التي تبلغ طاقتها نحو 220 ألف برميل يومياً أيضاً، ولكن إن إنتاج تلك المصفاة مخصص للاستهلاك المحلي.  
وقال حاكم أن إيران تعتزم تطوير مصافيها المحلية القائمة لتصبح نوعية منتجاتها لتتغير كي تتمكن من تلبية الطلب في المستقبل، وأضاف أن حجم الاستهلاك في السوق المحلية الإيرانية في عام 1994 بلغ نحو 500 مليون برميل من الكافور للنفط.

**إيران تلجأ إلى خفض الواردات كوسيلة لتسديد ديونها الخارجية**

لندن - يؤكد دبلوماسيون أن طهران إن إيران قد شرعت بتقليص وارداتها من كبرى شركاتها التجارية حتى يتسنى لها تكوين ما يكفي من احتياطات العملة الصعبة لتسديد ديونها الخارجية.  
ويذكر هؤلاء الدبلوماسيون أن إيران خفضت مشترياتها من ألمانيا واليابان وبرتغاليا وإيطاليا وفرنسا بما يصل إلى النصف هذا العام حتى تتمكن من خدمة دين سنوي أعبت جنوبه يتراوح بين خمسة وستة مليارات دولار.  
وقال دبلوماسي غربي في طهران إن خفض واردات النفط الذي رأيناه العام الماضي مستمر هذا العام أيضاً حيث تسعى إيران إلى خفض فاتورة وارداتها إلى الحد الأدنى.  
ويقول دبلوماسيون إن إيران تلجأ إلى خفض الواردات ولا سيما السلع كاملة التصنيع كان لا يزال واضحاً خلال الأشهر القليلة الأولى من العام الفارسي الجاري، ويتسود رجحان إيران في تكوين احتياطي من العملة الصعبة واضحة أيضاً في فرضها قوانين صارمة لتصرف الإيجبي تستخدم من معظم المستثمرين إعادة مكاسبهم من العملة الصعبة إلى داخل البلاد فضلاً عن شن حملة على مهربي العملة في الخارج.  
وتظهر إحصاءات بعثات

**اليوم في الاقتصاد**

صحيفة يومية تصدر من لندن وتحتوي على جميع الأخبار الاقتصادية والسياسية من جميع أنحاء العالم. جريدة العرب الاقتصادية اليومية.  
صحيفة يومية تصدر من لندن وتحتوي على جميع الأخبار الاقتصادية والسياسية من جميع أنحاء العالم. جريدة العرب الاقتصادية اليومية.

**صوابط للترجمة والمترجمين في السعودية**

تحذير طبي بعدم الإسراف في الوجبات السريعة

**تغييرات رئيسية في شركة نفطية حكومية سعودية**

محاكمة عصابة خطيرة في عقارات اليمن

**تهديد سوداني بطرد 800 ألف أريتري وإثيوبي**

**ماذا حدث على مائدة وزير التجارة السعودي في المنطقة الشرقية؟**

**السعر 2 ريال**

**الحياة تغير: جدا!**  
ومنية ذاتي للخلق حول  
المظهر الجديد. مع طاعة  
ذات ٧٠ نقطة في الصورة  
الواحدة فان تنطق دائما  
ممتازاً. ألوان كالصورة  
الحقيقية، واضحة المعالم،  
ألوان سواد، عتجة

**إبستون**

طابعات ستابلوس الجديدة.  
أحدث الطابعات في العالم.  
طابعات إنجيت ذات ٧٢٠ نقطة في البوصة الواحدة  
ستابلوس ٨٢٠ الجديدة ذات هيئة واضحة، ألوان سواد  
كثيفة، نسخ واضحة.

ستابلوس مع ١٠٠ نقطة الجديدة.  
لون أسود، مهيمن مع ٧٢٠ نقطة في البوصة.

ستابلوس مع الطابعة الجديدة ٧٢٠ نقطة  
سريعة الألوان حقيقية، وكثافة عتجة للآثار.

سجعي الاتصال مستخدمين

EPSON  
Abstar

**إعلان**

تعلن مؤسسة ابراهيم السعيد للتجارة أن السيد عادل طلبة زايد المصري الجنسية كان يمثل لديها بوظيفة مندوب مبيعات وقد سافر المفكر بتأشيرة خروج وعودة بتاريخ ٨/٩/١٩٩٥ لمدة شهر ولم يعد لتاريخه. والمؤسسة تحذر من التعامل مع المذكور باسم المؤسسة وتخلي مسؤوليتها عن أي تعامل معه باسمها.

**فرصة كبيرة**  
لرجال الأعمال - والمستثمرين  
لتدقيق نويس في أوروبا (ألمانيا، النمسا، موناكو... الخ) وعقارات أخرى في ألمانيا ولوكسمبورج.

تتبع من معلومات:  
دول للتقارير ألمانيا  
رقم تذاكر: 4422-221-71882

**شركة فن المائدة والشموع**  
بمجانة إلى شغل وظيفة في معروضها بالرياض:  
**مندوب مبيعات**

- يتروعية لا تعمل عند ثلاث سنوات في مجال الوظيفة.  
- إجادة اللغة الإنجليزية إجادة تامة تحملاً وكثافة.  
- إقامته قابلة للتحويل.

ترسل السيرة الذاتية باللغة الإنجليزية على  
معيب ٩٣٨٣ الرياض ١١٤١٢

**إبستون**

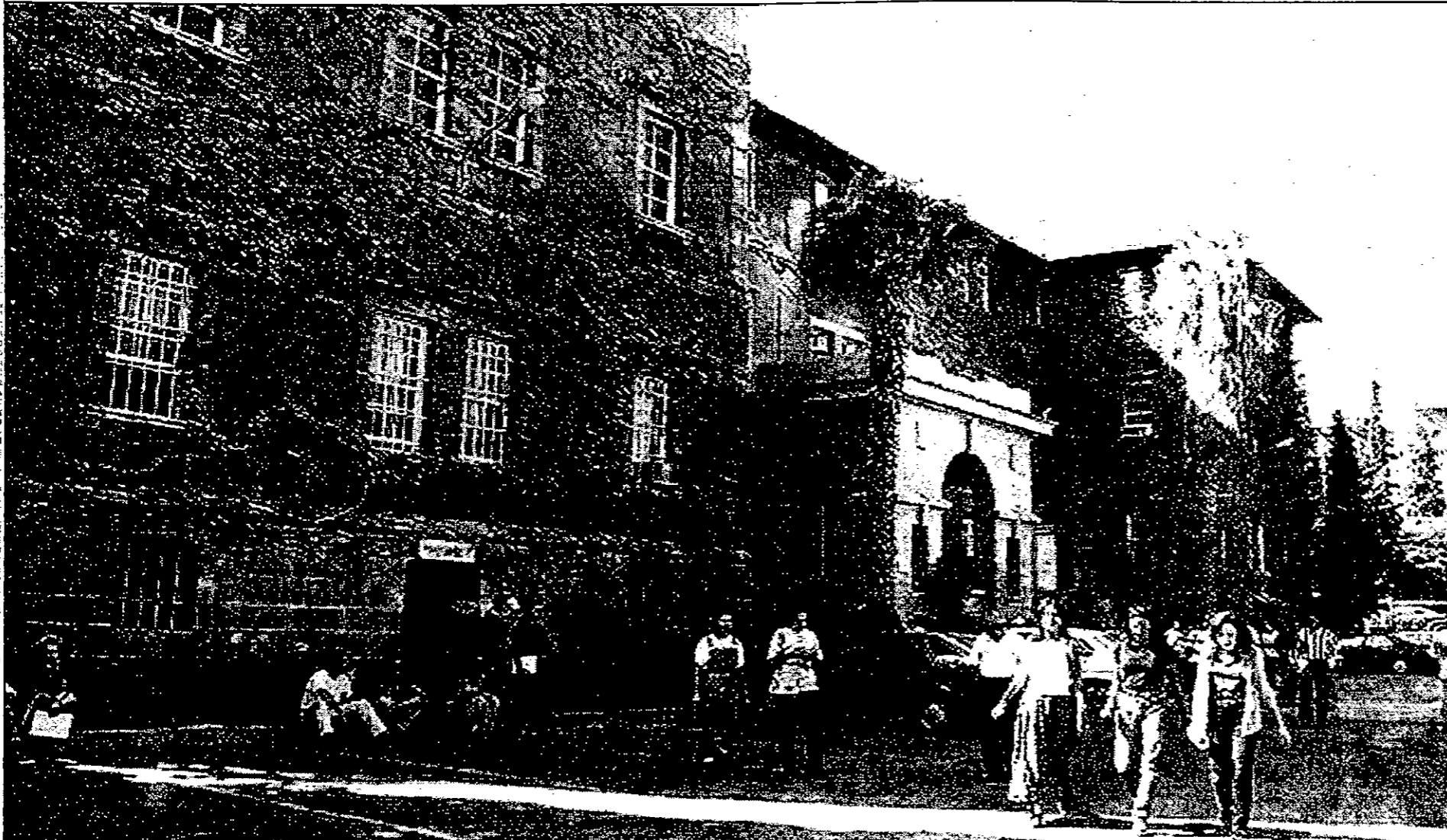
# التشرق الأوسط على الإنترنت

http://www.hhsaudi.co.uk/Prototype/ASHARQAL-AWSAT/

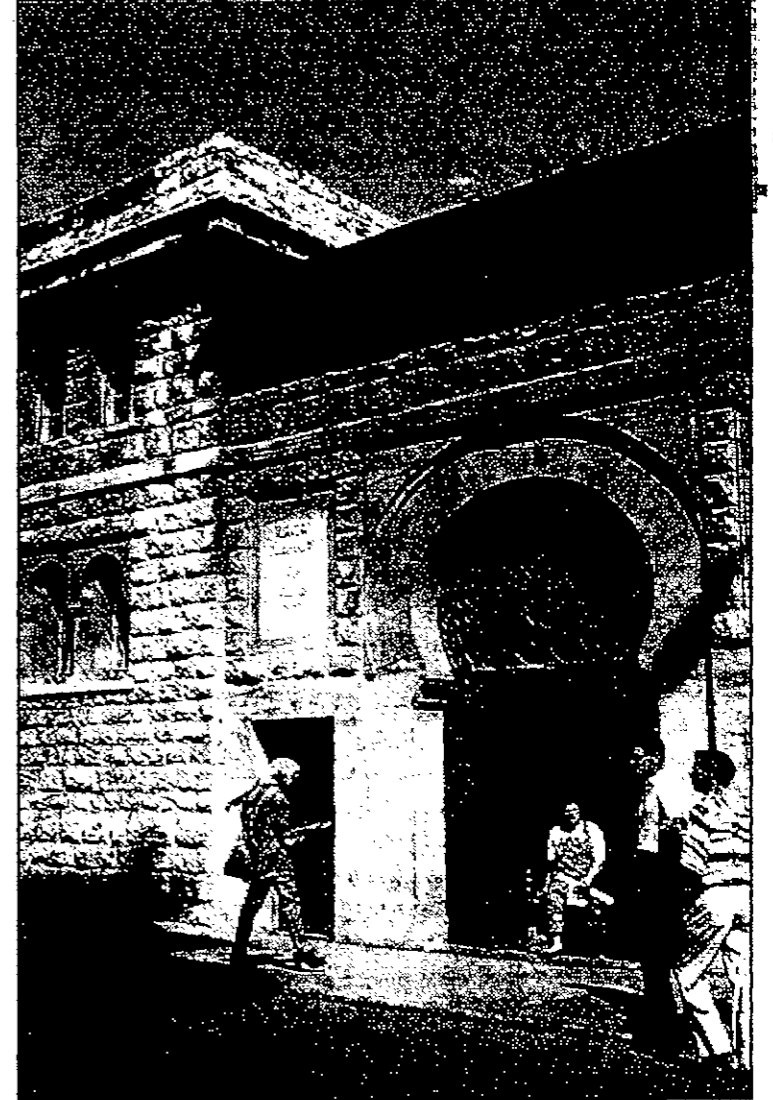


# التشرق الأوسط

معلومات عن الأحداث والتغيرات السياسية والاجتماعية والاقتصادية في العالم العربي



(تصوير: جوزف أبي رعد)



المدخل الخارجي للجامعة الأميركية في بيروت

الجامعة الأميركية في بيروت: تهيؤ لتحديات المستقبل

في خاتمة التاريخ اللبناني، إنه يفرض تساؤلات عن دور الجامعات في لبنان لتحديد موقعنا على خارطة التطور العالمي، ومعرفة أهمية الفلسفة التربوية في إنتاج الثقافة وتطوير المعرفة والبحث العلمي.

خمس سنوات تفصلنا عن القرن الواحد والعشرين، وتضعنا في مواجهة التحديات العلمية والاجتماعية والاقتصادية. إن الدخول في العام 2000 يتطلب أكثر من التسليح بإضافات زمنية عادية لعقد تتكسد



## التعليم العالي العربي في القرن الواحد والعشرين

# الجامعات اللبنانية: التوجه نحو تبني «الانترنت» والبريد الإلكتروني

يفرض معرفة عملية وتطبيقية لاستخدامه. وأوضح خوري أن الجامعة تملك 900 جهاز كمبيوتر متنوعاً وحديثاً، وتتميز بفريق عمل خاص بقسم الكمبيوتر، يقوم بجمع أعمال الصيانة للأجهزة وكتابة البرامج. وقد قام هذا الفريق بوصول الجامعة بشبكة إنترنت، والبريد الإلكتروني بنجاح، مما سمح بتوسيع رقعة الأبحاث التي تجلت فائتها على طاقم الجامعة بكامله.

المعدات الضرورية. وأوضح خوري «وهنا لا بد من القول إن ما سبق ذكره يستدعي التخطيط الأكاديمي والإداري علماً بأننا نعتبر أن عملية التخطيط هي عملية متواصلة في حياة الجامعة. ويعتبر نور الكمبيوتر (أي الحاسوب)، كما يشهد خوري، ركيزياً في القطاع الجامعي سواء في المجال الإداري أم الأكاديمي. ففي المجال الأكاديمي، وهو الأهم بالنسبة لمستوى الطلاب، فإن للكمبيوتر استعمالات عديدة يمكن من شأنها تسهيل استيعاب الطالب للمواد التعليمية، ومضاعفة كمية المعلومات التي يكتسبها، إضافة إلى إعداده لميدان العمل الذي بات يتطلب، بل

وهي تعمل على تعزيز دورها في لبنان وتنمي في الوقت عينه تواصلها الإقليمي والدولي والفكري والتربوي. ولغت خوري إلى تأثير الحرب على تطور الجامعة في السنين الماضية، كما أضاف أنه تم في المقابل استحداث عدد من البرامج الجديدة في عدد من الكليات، لمواكبة الجديد الحاصل على الصعيد العالمي. ومنذ استحداث الأمن في لبنان، والجامعة في طور التحضير للمرحلة المقبلة على صعد مختلفة، منها تطوير البرامج الأكاديمية وتعزيز برامج البحوث في مختلف الكليات، ورفع مستوى التأهيل على صعيد

ضمن للمعطيات السائدة. وأوضح خوري أن فلسفة الجامعة الأميركية في التعليم الجامعي هي ولادة تراثها الكبير في لبنان، وهي مبنية على أهمية الإنسان فكرياً وتربوياً، وستواجه الجامعة المستقبل بعزيمة أكبر لممارسة دورها الكبير في لبنان والمنطقة العربية، وذلك عبر تطوير برامجها الأكاديمية ومواصلة استقطاب العناصر الأكاديمية ذات الكفاءات العالية، إضافة إلى المحافظة على مستواها بالنسبة إلى شروط الانتساب والتخرج. كما إن الجامعة في طور إعادة التأهيل والتخطيط لما تحتاج إليه من معدات لبرامجها الحالية والمستقبلية في مختلف الكليات،

الجامعة الأميركية التي تأسست عام 1866، الدكتور إبراهيم خوري وفي حديث له للشرق الأوسط رأى أن الدور المقبل للجامعة الأميركية في بيروت سينمو كثيراً. «وهذا ما ينطبق على كل المعاهد الجامعية في لبنان، فالنهضة الحقيقية لأي بلد تقوم على قواعد الفكر والعلم والتربية، وتحديات المستقبل التي تواجه لبنان كبيرة جداً، خصوصاً في ظل التطورات المرتقبة في المنطقة. وتابع خوري: «لقد صمدت الجامعة الأميركية في وجه حربين عالميتين، كما صمدت أثناء الأزمة التي واجهت لبنان طوال سبعة عشر عاماً، فلم تغلق أبوابها، وظلت تقوم برسالتها التربوية وتؤدي واجباتها على أكمل وجه،

السوق العمل اللبنانية والإسواق العربية وسعوا إلى فرض سياستهم الواعية على الساحة الأكاديمية والتقنية. التكنولوجيا المستوردة السؤال الذي وجهته الشرق الأوسط إلى ما تبسّر من الجامعات اللبنانية عن الخطط الموجودة لديها، والتي ترى أن تطبيقها في احتياجات القرن الجديد، تراوحت الأجوبة عليه ببعض البيانات المدعومة بالوثائق وبعض الردود على الطريقة اللبنانية ولو من مصادر تقتصر بانتمائها إلى جامعات أجنبية. المسؤول عن الإعلام في

المستوى العلمي الرفيع للقرن بإيجاد فرص العمل سواء في السوق اللبنانية التي تتنامى أفقياً ومشاريعها، أو في الأسواق العربية والعالمية بموجب اتفاقات تعتمد تبادل الكفاءات والخبرات. تكاتر الأكاديميات وتدني المستويات والمعروف حتى يومنا هذا أن الجامعات في لبنان تنهز الانهيار والعشرين جامعة، إضافة إلى عدد لا يستهان به من المعاهد العمل مرتفعة في صفوف الخريجين، ذلك نسبة حملة الشهادات النظرية القاصرين عن اللحاق بقطار المعرفة المتدفع بسرعة، فقد ساهمت سنوات الأبحاث الماضية التي استمرت سبعة عشر عاماً، بالتربوي العلمي وعزلنا عن الثورة التقنية التي أحدثتها هائل تخنيبه وسائل الاتصالات المتطورة، والتي باتت تتيح للقابع في مختبره، أو في منزله، معرفة أحدث الاكتشافات وأهمها في كافة النواحي العلمية بواسطة أجهزة متطورة تربطه بالعالم الخارجي.

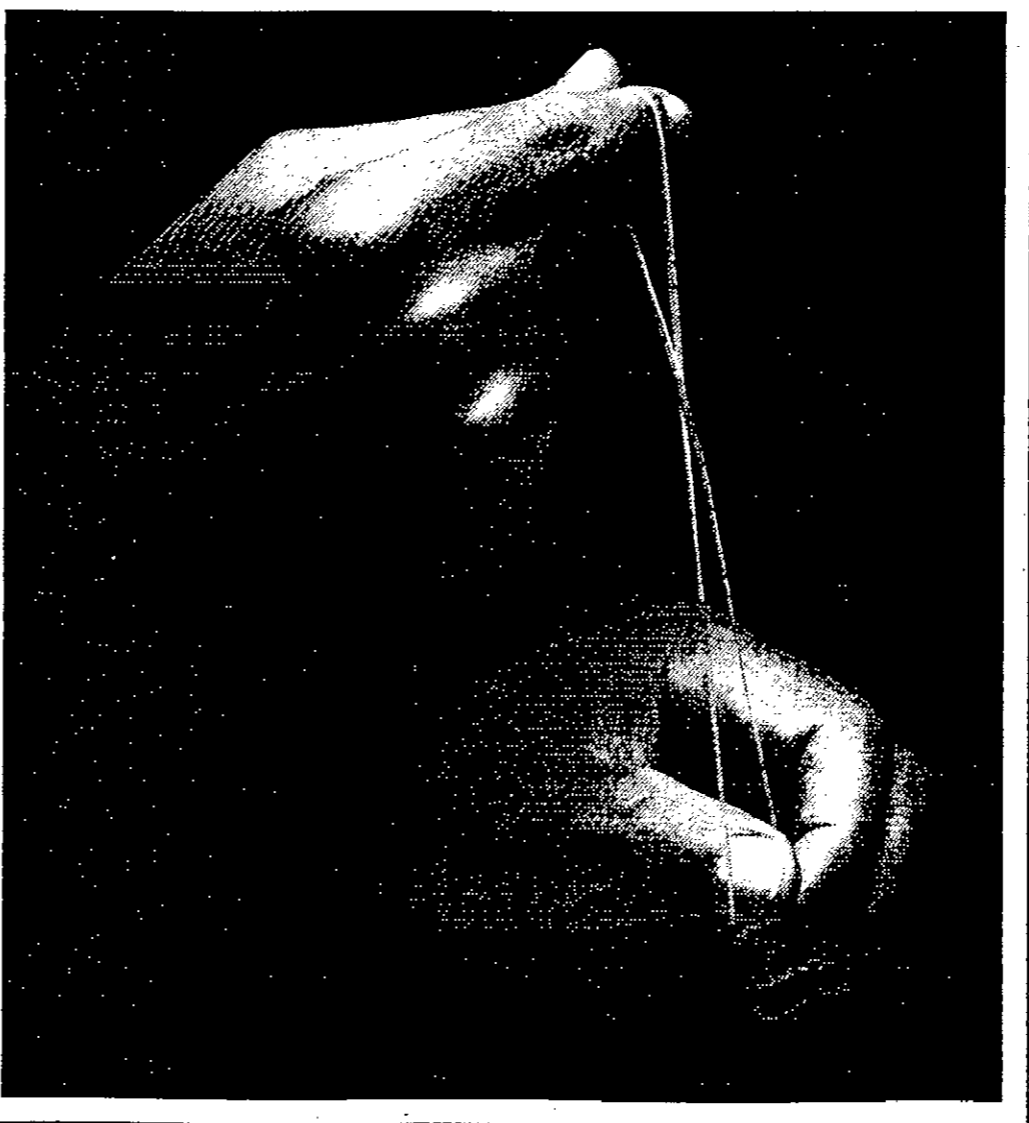
بيروت من سناء الجاك إن الاهتمام بالتعليم الجامعي، ونحن على أبواب القرن الواحد والعشرين، هو من أولويات الدولة اللبنانية شرط أن يدرك المسؤولون أن التسليح الثقافي والعلمي والفكري لا يقل أهمية عن التسليح العسكري، فإهمال السياسة التعليمية العالية لا يخدم مفهوم الدولة وتوجهاتها بل يساهم بتشرتها وتقسيمها واستغلالها من قبل الطوائف والأحزاب والمذاهب لتنفيذ المصالح الخاصة على حساب المصلحة الوطنية الكبرى. إن التعليم العالي القائم على أسس علمية متطورة ومستلزمات الفكر التقني وحسن الاختيار وحسن الأداء والإصغاء وتحديد الحاجة إلى المعارف ومستوياتها، له دوره في ترسيخ مفهوم الوطن، والغناء تشبعت المشارب والعصبيات وصهر القطعات المتناصرة، وإلغاء الصلح التي تخدم بعض أشكال التعتد العداثي، الإثني والثقافي والطائفي ليمسك بمقومته وحدة متنامية بغناها وتنوعها، وينتج حيث فشلت الأداة السياسية منذ إعلان لبنان الكبير. ما سبق ذكره يؤكد ضرورة ارتباط التاريخ التربوي بتاريخ المجتمع اللبناني ليتزامن مشروع الرقي الاجتماعي مع مشروع الرقي التربوي، وتكسب العلاقة الوثقى بين السياسة والتربية، فنتج الدولة اللبنانية أساليبها التعليمية المتلائمة واحتياجاتها العمرانية، لا سيما أن لبنان الغارق في ورشة البناء والإعمار، تنفذ معظم مشاريعه وتمويلها التسهيلات ووسائل التمويل الأجنبية. يعاني قسم كبير من أبنائه مشكلة البطالة ليس على صعيد المواطن العادي فقط، وإنما على صعيد حملة الشهادات وتؤدي الكفاءات العلمية. ووعي الدولة لهذه المشكلة يوضح أن احتياجات العصر لا تقتصر فقط على إعادة تأهيل البنى التحتية والمشاريع المستقبلية العملاقة والكفيلة بتجهيز وطن القرن الواحد والعشرين، وإنما تطاول تأهيل إنسان القرن الواحد والعشرين وفق فلسفة واعية تؤمن له

### المطاط .. وخطرت على ذهن مصممنا فكرة مريحة.

كان المصمم يحاول التفكير مطاطي وأصبحت الكتابة به سهلة بطريقة تجعل الكتابة بقلمه مريحة أكثر، عندما خطرت على ذهنه فكرة رائعة. فأصبح الآن يستطيع فليكس غريب له أنبوب

PAPER MATE  
PAPER MATE FLEXGRIP • MED • JAPAN  
FLEXGRIP™

الوكلاء: الوحيون بالمملكة العربية السعودية: مجموعة للوكالات العامة  
جدة - ص ب 2117، الرمز البريدي 21101، ت 21319/21319، فاكس 21319



من خلال دراسة دقيقة وعميقة

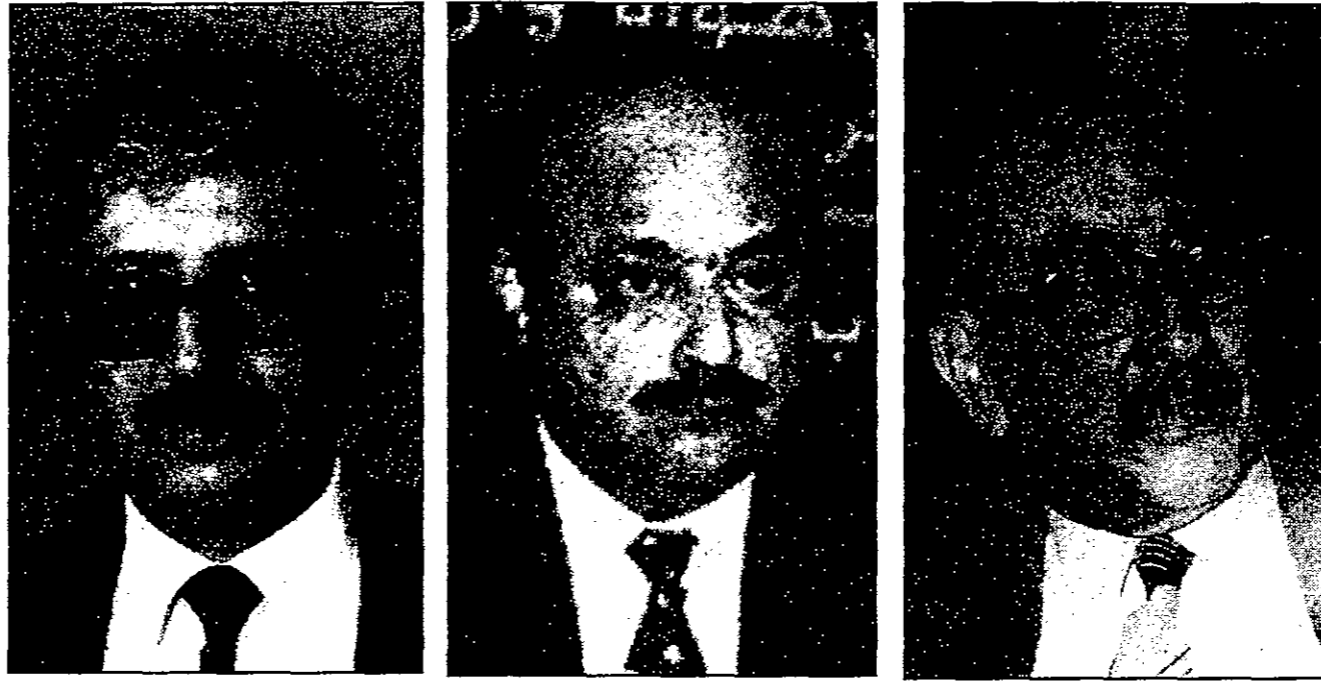
المحور الأول

النظام العربي والنظام الشرق أوسطى

هل ترى إمكانية لنهوض نظام عربي جديد يرث النظام السابق في الظروف العربية والعالمية الجديدة وما...

الواقع العربي... حوارات وشهادات

تشكيل لجنة حكماء
لدراسة الواقع العربي
والبداية بأشياء قابلة للتنفيذ



عبد العزيز القالح

خلدون النقيب

أمين هويدي

الأستاذ أمين هويدي: الخلاف يدعو للحوار ولا يدعو للتقطيع. ويجب تحريم وقف الحوار

الدكتور خلدون النقيب: لا بد من انفتاح سياسي داخل الأنظمة العربية... وتأجيله كارثة على الأمة

الدكتور عبد العزيز القالح: النظام الشرق أوسطى الجديد سيعمل على محو الحقائق الجغرافية والتاريخية للأمة

الأستاذ أمين هويدي

باحث في القضايا الاستراتيجية، وزير الحربية ومدير المخابرات المصرية في عهد الرئيس الراحل جمال عبد الناصر.

أريد أن أتحدث بداية عن لغة المثقفين العرب حينما يتعرضون لمشكلات الأمن القومي العربي، للأسف الشديد فهم يتعاملون مع هذا الموضوع الحساس بلغة الدبلوماسية ولغة السياسة...

هناك من يعتقدون أن العمل العربي الجماعي قد فشل فشلاً ذريعاً في التصدي لعدوان العراق على الكويت، ومن وجهة نظر أمن بحتة...

العبرة أساساً ببناء أرادة، الأرادة العربية، وأحب أن أقول شيئاً في وسط الأمة التي نرى بها وهماً أن الإرادة العربية، الجماعية لم تخضع...

وفي إطار المفاوضات الجارية، هناك مفارقة تستحق التسامح، فإسرائيل متفوقة علينا في القوة العسكرية ونحن العرب متفوقون عليها...

بين البلدان العربية، على صعيد الشبكات الكهربائية وغير ذلك، تبدأ بشكل متدرج وضمن الامكانيات المتاحة، فهذا من شأنه أن يشجع الإرادة السياسية ويدفع بها لقبول التقدم في مجال العمل الجماعي خطوة أخرى نحو الأمام.

ولهذا فإنتهى لست واحداً من الذين يوافقون على النقاش الدائر حول تغيير بنود ميثاق الجامعة العربية لأن المشكلة ليست في الميثاق، لا توجد وحدة رديئة بل قائد رديء، ولا توجد إدارة رديئة بل مدير رديء...

والدكتور خلدون النقيب

عبد كلية الآداب في جامعة الكويت، مؤلف للعديد من الكتب السياسية.

لقد اختلف المفكرون حول هذا النظام بين مؤيد ومعارض واختلفوا في تصوراتهم لهذا النظام الجديد: هل هو تصفية لآرث الجامعة العربية أم نظام جديد على أسس المستجدات العالمية...

أقبله وهذا هو التعاون الإقليمي المتكافئ والمتوازن، التي واحد من الذين عملوا في الميدان العربي العام وعملت مع زعيم عربي هو عبد الناصر وخصاً معارك العرب وخرجنا محققين بالعزيمة والإرادة رغم كل شيء ولهذا لا مجال للباس.

الدكتور عبد العزيز القالح

رئيس جامعة صنعاء.

لم يكن هناك وجود لنظام عربي سابق، كانت هناك وما تزال، أنظمة عربية، والجامعة العربية كانت منذ البداية منظمة الهدف منها التأكيد على الليبية الأنظمة وترسيخ قنيتها...

على القارة العربية النفط والماء والسوق وغير ذلك وهذا يتناقض مع موضوع الشرق الأوسطية، أنها تريد منا ماء الحياة وتريد التفاوض على ما لدينا من امكانيات وهي تطالب بذلك كله تحت ستار التطبيع...

وهكذا يراد نقلنا من التنظيم القومي للتنظيم الإقليمي، وربما تستعرب إذا قلنا أن هذا الطرح قديم وأن اختلافات أساليبه ولكن لم يتغير من حيث الجوهر ومن حيث الأهداف العامة.

مبعوثاً من الرئيس الأمريكي الأسبق إيزنهاور ودار حوار بينه وبين عبد الناصر في ذات الإطار، طلب منا الدخول في تحالف عربي مع تركيا وإيران وكافة دول الشرق الأوسط ضد الاتحاد السوفياتي...

مع إسرائيل التي تحتل الأرض وتهدد الدار والعيال، قال دالاس نظريته الشهيرة: من ليس معنا فهو ضدينا. وخصناً معركة حلف بغداد كما نذكر، يومها كان العدو هو السوفييات والوسيلة العسكرية، حلف عسكري والآن بعد أربعة عقود حافظت بالتاليات ذهب الاتحاد السوفياتي والشعبوية ولكن ما زال الهدف نفسه: حلف إقليمي شرق أوسطي والوسيلة اقتصادية...

ماذا يمكن لنا أن نعمل في مجال تحسين شبكة الاتصالات الإرضية

مبدأنا في ذات الإطار، طلب منا الدخول في تحالف عربي مع تركيا وإيران وكافة دول الشرق الأوسط ضد الاتحاد السوفياتي، يومها إجابته عبد الناصر بقوله: لكن الاتحاد السوفياتي يبعد عنا آلاف الأميال ولم يعتد علينا ولا توجد بيننا وبينه مشكلات حتى نتحالف ضده، مشكلتنا مع إسرائيل التي تحتل الأرض وتهدد الدار والعيال...

مبدأنا في ذات الإطار، طلب منا الدخول في تحالف عربي مع تركيا وإيران وكافة دول الشرق الأوسط ضد الاتحاد السوفياتي، يومها إجابته عبد الناصر بقوله: لكن الاتحاد السوفياتي يبعد عنا آلاف الأميال ولم يعتد علينا ولا توجد بيننا وبينه مشكلات حتى نتحالف ضده، مشكلتنا مع إسرائيل التي تحتل الأرض وتهدد الدار والعيال...

مبدأنا في ذات الإطار، طلب منا الدخول في تحالف عربي مع تركيا وإيران وكافة دول الشرق الأوسط ضد الاتحاد السوفياتي، يومها إجابته عبد الناصر بقوله: لكن الاتحاد السوفياتي يبعد عنا آلاف الأميال ولم يعتد علينا ولا توجد بيننا وبينه مشكلات حتى نتحالف ضده، مشكلتنا مع إسرائيل التي تحتل الأرض وتهدد الدار والعيال...

مبدأنا في ذات الإطار، طلب منا الدخول في تحالف عربي مع تركيا وإيران وكافة دول الشرق الأوسط ضد الاتحاد السوفياتي، يومها إجابته عبد الناصر بقوله: لكن الاتحاد السوفياتي يبعد عنا آلاف الأميال ولم يعتد علينا ولا توجد بيننا وبينه مشكلات حتى نتحالف ضده، مشكلتنا مع إسرائيل التي تحتل الأرض وتهدد الدار والعيال...

مبدأنا في ذات الإطار، طلب منا الدخول في تحالف عربي مع تركيا وإيران وكافة دول الشرق الأوسط ضد الاتحاد السوفياتي، يومها إجابته عبد الناصر بقوله: لكن الاتحاد السوفياتي يبعد عنا آلاف الأميال ولم يعتد علينا ولا توجد بيننا وبينه مشكلات حتى نتحالف ضده، مشكلتنا مع إسرائيل التي تحتل الأرض وتهدد الدار والعيال...

سوق عصام ناس الدولي
إحدى مجموعات مؤسسات عصام ناس
بدأنا لتأجير
بجهد الله
أول مرة في جدة السوق التجاري الترفيهي
مميزات السوق
يقع سوق عصام ناس الدولي في ش السنتين على أربع اتجاهات.
مواقف متوفرة للسيارات \* تكييف مركزي.
معارض بمساحات كبيرة \* عدد أربعة ملاهي للإطفال.
عدد ( ٣٢٠ ) معرض \* ٣ كافيتريا مجهزة.
سوق ذهب مركزي يطل على ش السنتين.
سوبر ماركت ٢٤ ساعة \* بنك

بالاشتراك مع الأيام

مكة كونه
الشيخ فاضل
عزادة الشيخ
والدكتور
والد





وداعاً للجاكيتات القصيرة والمتناير الضيقة

# خزانة ملابس العازبات لا تنفع مع الأمهات

بلية من ثلاث قطع من العباكة للاستخدامات العملية وتتألف من بسوطة وشنورة وجاكيتة من (برنسيان)



تذمر الأطفال حين يضطرون إلى مشاهدة الأفلام التي تعرضها مرات عديدة، أو أن الغراء يستقبلوننا بابتسامات غريبة في المحلات العامة. أن الولادة من شأنها أن تحدث تغييرات كبيرة في نمط الحياة وفي شخصية الأم نفسها. فقد بدأت آثار جدا ببعض البرامج التلفزيونية التي لم تكن تؤثر بي سابقا مثل برنامج «المفاجآت» الذي تقدمه (سيلا بلاك) على شاشة التلفزيون البريطاني.

قد أصبحت عيناى تغورقان بالدموع حين أشاهد منظر لم الشمل بين بعض الكبار الذين افترقوا منذ طفولتهم. ويمكنني ان اصف انني كنت اعتبر كل امرأة تدفع عربة طفل قادمة من كوكب آخر. أما الآن فأشعر يود تلقائي تجاه كل من أراه يدفعها في الشارع. حدث كل ذلك بعد وصول طفلنا الرابع الذي أصبح وزنه الآن 20.3 باوند الذي لا يكف عن الضحك صباح كل يوم.

التحذيرات التي سمعتها أثناء الولادة أصبحت حقيقة واقعة. فالأطفال حقا يتكفون الكثير ولا أعني بذلك أننا اضطررنا إلى ارتهاق البيت لكي نحصل على ثمن الحفاضات ولكن اكتشفت فجأة أن خزانة الملابس أصبحت فائضة عن الحاجة. فالجاكيتات الصغيرة باهظة التكاليف قد تصلح للارتداء خارج المنزل في المناسبات الرسمية ولكنها لا تصلح للإرضاع. والتتورات الضيقة مفيدة للوقوف واستخدام أجهزة التصوير ولكنها لا تنفع حين تزحف الأم باحثة عن فردة حذاء طفلها الصغير.

لذلك لم يعد لي حاجة إلى البدلات غالبة الثمن واحتاج الكثير من البنتونات والبورتات القطنية والملابس للريشة وكذلك استخدم ماكينة غسل الملابس من الفجر حتى الغروب كل يوم. وما لا يذكره الآخرون، فإن الأمومة فيها من الأمور ما يسلي. لأننا جميعا نندم ونتشكى حول عدم حصولنا على ما يكفينا من النوم، أو عدم توفر أجور الدراسة، ولكن لا يتحدث احد عن عدم

لندن: من أناميتا كلينكي  
ان قدوم طفل جديد إلى العائلة من شأنه ان يغير كل شيء، لا سيما محتويات خزانة الملابس.  
لدي طفل رائع اسمه (ماكسميليان). وقد خططنا لقدمه بحيث لا يؤثر على نمط حياتنا أو التزاماتنا الأخرى.  
ففي الصباح الباكر من يوم 19 ديسمبر (كانون الأول) الماضي كنت في جناح الولادة في المستشفى في بريطانيا، افكر في المقالات والمواضيع التي ينبغي علي أن اكتبها بعد الانتهاء من عملية الولادة. وفي عصر ذلك اليوم كنت اذرف دموع الفرح وأنا القي ببصري نحو المهد الصغير الذي كان لي جانبي. كانت العينان الصغيرتان الزرقاوان تحديقان في وكأنها تقول: «أمام، بحق السماء، تماكي نفسك».

ومنذ ذلك الحين قد سأت الأمر نحو تدريجي وتبين أن كل



قد تكون التتورات الضيقة الطويلة ممتازة للمكتب أو التجول في المدينة لكنها ليست عملية داخل المنزل. هذه البلية من (برنسيان)



للارتداء داخل البيت والقيام بالأعمال المنزلية الكثيرة من (ريسنج جينز)



من مجموعة (جوجو) الملابس الأمومة لخترت هذه البلية للراحة التي تناسب الأميات اللواتي يضعن موعولهن حينما

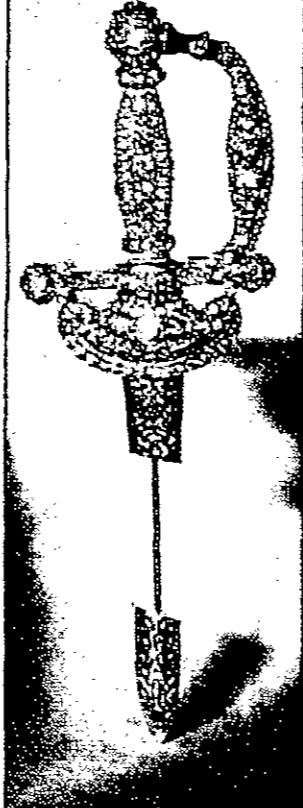
## يكفي أن الحقيقية من تصميم «بالوما بيكاسو».. و«جوشي» يختار الموديلات القديمة

لندن: الشرق الأوسط

ان تشكيلة حقائب اليد النسائية التي صممتها بالوما بيكاسو تعكس اسلوبها المتميز في تصميم الحلقي والجوهرات، ويتمتع اسم بالوما هذه الحقائب شيئا من الأهمية والصدقية. أما «جوشي» فقد لها في تشكيلة التي تصاميم الأزياء والاكسسوارات القديمة لاستنباط أفكار جديدة من النماذج والموديلات التي كانت سائدة آنذاك.

وفي «فيور» اخصائي المجوهرات والملابس، ركز لورنس فيلدمن على تصاميم أنيقة لحقائب السفر. وتضمنت مجموعته أنواعا من الحقائب الصغيرة ذات الأشكال الدائرية والبضوية والبريعة، أو بأشكال غريبة مثل الدب أو القلب أو حتى ثمرة التوت البري وغير ذلك.

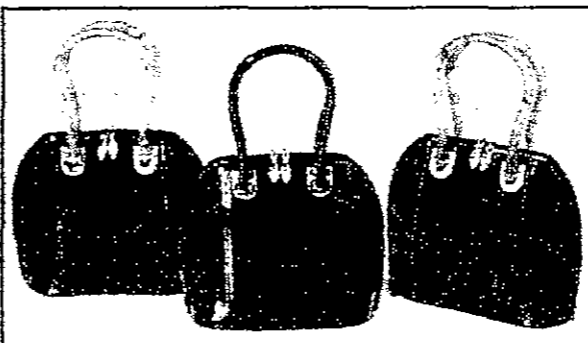
وللزبونات اللواتي تعون على استعمال الحقائب التي تحمل من على الكتف فإن صممت السورور في نفوسهن ان هذه الحقائب ما زالت تصاميم الموضة. أما حقائب الكف الكلاسيكية مثل حقيبة «برادا» أو «شانيل» فإنها ما زالت تحتفظ بمكانتها في عالم الموضة لا سيما بالنسبة للنساء اللواتي يعوزهن عنصر المجازفة. وأخيرا فإن كنت في شك من امرك، اختاري اللون البيج الغامق، لأنه من الألوان الأنيقة على الدوام.



## أقدام الفتيات تشع بالألوان الفاقعة

### الجمار الوحشي يزين اكسسوارات النساء

لندن: الشرق الأوسط



تجعل من المشي عملية صعبة. وفوائد الكعب العالي أنه يبرز الأناقة ويوحى بالسلطان ويجعل المشي أكثر أناقة ويزيد من طول الساقين. ومن شأن الكعبون ذات الألوان الصارخة أو الجريئة أن تضفي مسحة من الطرفة على موضة العام الماضي. لكن للكعبون العالية تطبيقتها عرضة للانحدار السريع كما هي الحال مع حذاء سنريلا الرجالي.

ان آخر صحبة في عالم الحقائب هي حقيبة اليد الصغيرة ذات المقبض الصغير. فالحيل الجديدة من الفتيات اللواتي كن يرفضن في السابق اعتبار الحقائب والكعقوف وحقيبة اليد من متطلبات الأناقة. سيعلنون بالخرج حين يمسكن لأول مرة بالحقائب الجديدة وقد بعثت الحياة في حقيبة اليد الصغيرة على يد العديد من لتصميم ومنهج «كريستيان لكرواء» و«كريستيان ديور» وغيرهما.

وهكذا وجدت الحقبة الصغيرة مكانة لها في عالم الموضة اليوم.



## المجوهرات

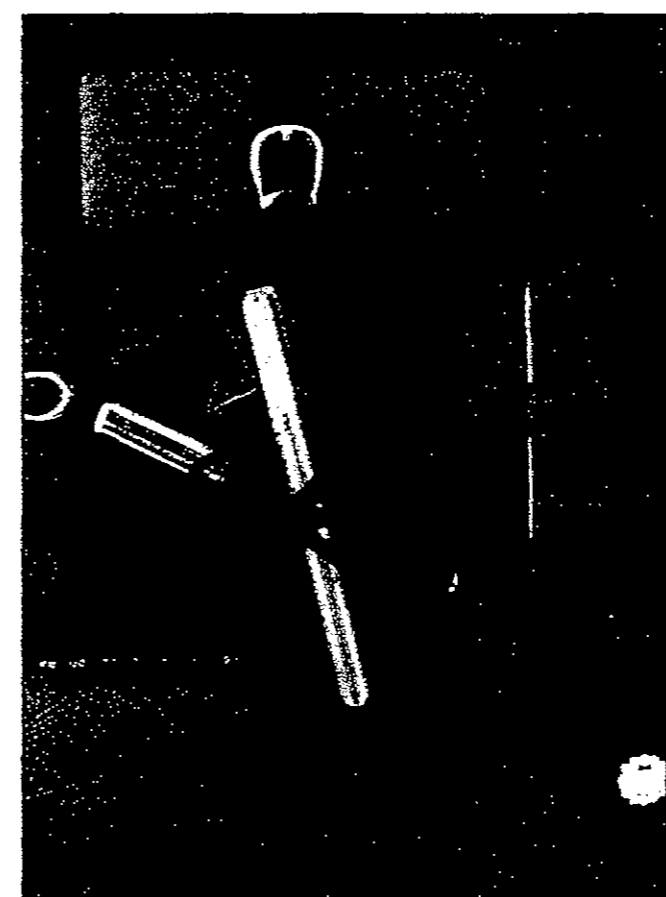
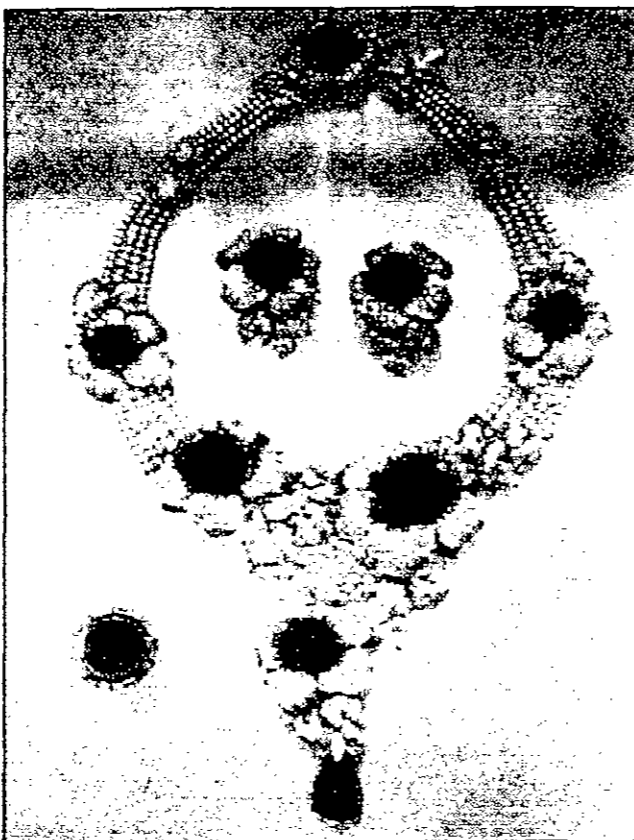
دبوس نقشت عليه زهرة البنفسج الإفريقي، ذهب عيار 18 قيراطا مرصع بالياقوت واللجنت (الياقوت البنفسجي) 21000 جنيه استرليني  
اقراط ذهب عيار 18 قيراطا مرصعة بالزبرجد والماس والتانزانيايت 12500 جنيه استرليني  
دبوس ذهب عيار 18 قيراطا مرصع بالزبرجد والتانزانيايت والماس والزفير 35000 جنيه استرليني  
دبوس ذهب عيار 18 قيراطا على شكل شجرة مرصعة بالزفير الملون 9500 جنيه استرليني  
خاتم من الذهب عيار 18 قيراطا مرصع بالماس والزفير 8000 جنيه استرليني

## قلادة الأوركيد

تظهر الصورة اناء قلادة الأوركيد من صنع ديانور JNO - L17 - 1241 1960 قلادة من الماس والزمرد مع ستة احجار من الزبرجد الهندي القديم يبلغ وزنها 191 قيراطا مرصعة بالماس بنقوش نباتية وزهور متداخلة. وفي الوسط حجر الزمرد يبلغ وزنه 29.47 قيراطا تعلوها قطعة من الماس على شكل مستطيل.

L17 / JE - 02930/DJ - 1241  
اقراط من الماس والزمرد يحتوي كل منها على قطعة من الزمرد الهندي القديم بوزن 17.7 قيراط وقد تم ترصع الماس على شكل نقوش نباتية وزهور متداخلة.

L 17 / JR - 06655/DJ-0431  
خواتم من الماس والزمرد يبلغ وزن الزمرد 31.38 قيراطا محاطة بماس ياجيت.

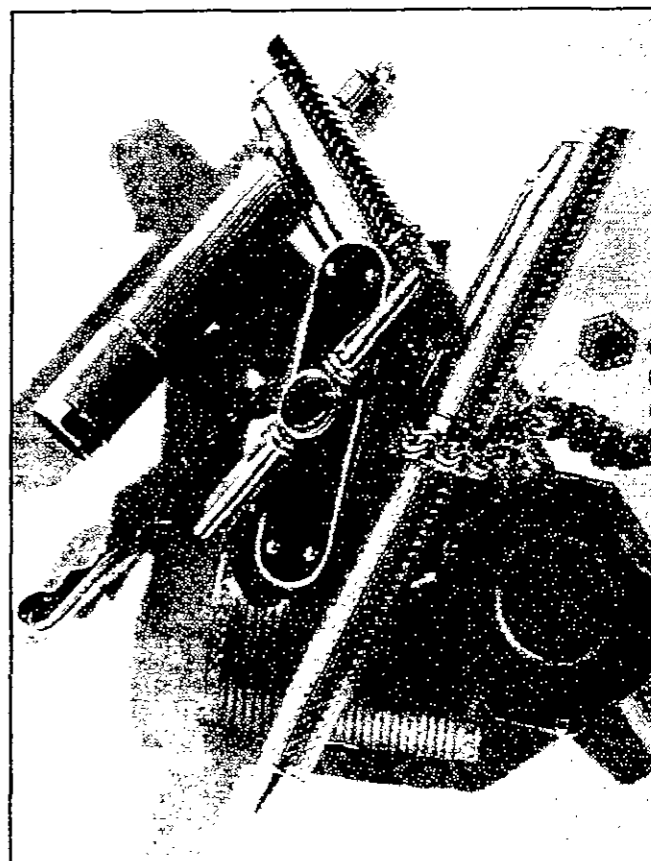


## هدايا للسيدات

محفلة حجم (4هـ) احمر غامق 895 جنيه استرليني  
اطار خشبي مطعم للصور الفوتوغرافية (احمر اللون) 280 جنيه استرليني  
خاوية مجوهرات (احمر اللون) 535 جنيه استرليني  
ساعة كوارتز نسائية 1480 جنيه استرليني  
سلسلة قلادة (فضة وطلاء فضة) 465 جنيه استرليني  
سوار يد (فضة وطلاء فضة) 295 جنيه استرليني  
نسخة من كتاب (كاهن مدينة وكفيلد)  
مؤلفه اويلفر جولد سميت 505 جنيهات استرلينية مجلدة بشكل رائع  
شال من الصوف الناعم بجواشي مطرزة باليد 1995 جنيه استرليني  
سجادة ذات وجهين، لون الوجه الاول الاحمر اما الوجه الثاني فعلى شكل مريعات باللونين الاسود والابيض

## هدايا للرجال

مصباح يدوي من الذهب (عيار 9 قيراط) سطح خشن 715 جنيه استرليني  
طقم افلام بمناسبة الذكرى الـ 70 لكوارانداس مطلي بالذهب (العقد محدود - 2000 فقط) 750 جنيه استرليني  
دبوس رباط من الذهب (عيار 18 قيراطا) مرصع بالزفير والماس 1225 جنيه استرليني  
سلسلة ذهبية (ذهب عيار 18 قيراطا) 1985 جنيه استرليني  
دبوس رباط (ذهب عيار 18 قيراطا) مرصع بالياقوت (1500 جنيه استرليني)  
سكينة صغيرة (ذهب عيار 18 قيراطا) مطلية باللون الاخضر 1625 جنيه استرليني  
علبة مرصعة بالياقوت للاقراص (من الذهب عيار 18 قيراطا) 11250 جنيه استرليني  
آلة لقطع السجائر (ذهب عيار 18 قيراطا) مطلية باللون الاحمر 2650 جنيه استرليني





احصل على 15 مطبوعة طوال العام مقابل 11.41 ريال يوميا

جوائز - 1,500,000 ريال

200 جائزة تنتظر المشتركين في 7 مطبوعات فأكثر



شركة عبد اللطيف جميل المحدودة  
ABDUL LATIF JAMEEL COMPANY LTD

الأولى .. والوحيدة ..  
.. ولا حاجة لسواها  
بعد اليوم ..

سيكو كينيتك .. ساعة الكوارتز الأولى .. والوحيدة التي تقوم بتوليد وتخزين الطاقة الكهربائية من خلال الحركة الطبيعية للإنسان. نظام جديد كليا .. كوارتز، دون الحاجة لطارية. .. غايّة في الدقة .. ومجربة بالثقة. .. لاتحدث أضراراً بالبيئة. .. تكنولوجيا متطورة خاصة بسيكو.

SEIKO KINETIC

يوماً ما .. سوف يستخدم جميع ضاغي الساعات هذا النظام.

الخصيخ وشركاه  
Al-Hussaini & Co.



الخصيخ وشركاه  
Al-Hussaini & Co.

200.000 ريال نقداً

ابراهيم الجفاني واخوانه

200.000 ريال نقداً

Whirlpool HOME APPLIANCES

الزقزوق للأجهزة المنزلية  
Zagzoug For Home Appliances

200.000 ريال نقداً

الأولى

200.000 ريال نقداً

الجمهورية السعودية  
للإباحت والتسويق

255.000 ريال نقداً

إلى إدارة الاشتراكات الشركة السعودية للتوزيع والتسويق

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
11	12	13	14	15	16	17	18	19	20

الاسم: \_\_\_\_\_ هاتف: \_\_\_\_\_  
العنوان: (مرفق خريطة) \_\_\_\_\_ شارع: \_\_\_\_\_

**نظام الاشتراك**

يتمت القارئ خصم يبدأ بنسبة 10% (10) اشتراك في مطبوعة واحدة. فالتوزيع نسبة الخصم تدريجياً كلما زاد عدد المطبوعات وفقاً للجدول أعلاه.

فضلاً يرجى القيمة التي تدفع لشركة التوزيع واحصل منه على إيصال استلام القيمة. أو أرسل شيكاً معسفاً لأمر الشركة السعودية للتوزيع.

يرجاء تزويد الشركة السعودية للتوزيع بخريطة توضح عنوان استلام الاشتراك.

يبدأ تنفيذ الاشتراك بعد أسبوعين من تحصيل القيمة.

قيمة الاشتراك المدفوع غير قابلة للإسترداد أو الإلغاء، أو التعديل جزئياً أو كلياً.

لا يجوز استبدال مطبوعة بمطبوعة أخرى بعد بدء التنفيذ.

لا يجوز نقض أو وقف تزويد الاشتراك لفترة محدودة ولكن يجوز وقف الاشتراك إلى أي عنوان داخل المملكة على أن يتم إشعار الشركة السعودية للتوزيع بعشرة أيام سابقة على تاريخ التحول.

برنامج الاشتراكات والجوائز خاص بالقراء داخل المملكة فقط وينتهي في 1995-12-31 م (1416هـ).

يتم الإعلان عن الفائزين بالجوائز في 1996/3/31 م (1417هـ).

لا يحق لفئات المطالعة بالجائزة بعد مرور شهر من تاريخ الإعلان.

فضلاً اتصل بقسم الاشتراكات على هواتف الفروع التالية ليقيم مندوبنا بتسجيل الاشتراك واستلام القيمة

الرياض	01-4779444	الطائف	02-764222	جيزان	05-322134
مكة المكرمة	02-225278	أبها	07-322047	البحرين	03-322134
جدة	02-225278	القصيم	06-322020	الجبيل	03-322134
الدمشق	03-8472642	حضر الباطن	03-722242	الشرقية	06-322134
الدمشق	04-848222	تبوك	04-422134	الزلفي	07-322134

نظام الاشتراكات يوفر لك المال والوقت

**عزيزي القارئ**

تشكرنا على ثقتك في مطبوعاتنا وقراءتها بانتظام. ويسرنا أن نقدم لك برنامجاً مميزاً للاشتراك في صحفنا ومجلاتنا المفضلة لديك. ويتضمن هذا البرنامج مزايا وفوائد عديدة:

- توصيل الصحف والمجلات إلى منزلك أو منزلك صباح كل يوم أينما كنت.
- ضمان حصولك على المطبوعات التي تتقيد كمياتها من المكتبات.
- وفراً مالياً يبدأ بنسبة خصم (10%) ويتزايد ليصل إلى نسبة خصم (50%) من سعر الاشتراك السنوي.
- جوائز نقدية وعينية للمنتسبين.
- مطبوعات فأكثر.
- وفراً مالياً مقداره (50%) من سعر الاشتراك في إحدى المطبوعات التالية: السيارات، تي في، الجيبي، صندوق اشتراك مجاني لكل من مطبوعاتنا ومجلاتنا.
- مطبوعات فأكثر.
- استخدام قسيمة الاشتراكات الخاصة.

إلى شركة التوزيع مع ثقتك في مطبوعاتنا بالقيمة أو اتصل هاتفياً بخدماتنا مندوبينا فوراً لخدمتك نحن معك دائماً وفي كل وقت.

جدول حملة الاشتراكات المخفضة لعام 1996/95 م

اسم المطبوعة	سعر الاشتراك السنوي قبل الخصم	عدد المطبوعات									
		1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
الشرق الأوسط بيعة الشرق الأوسط	1400	1260	1204	1148	1092	1036	980	910	840	770	700
عرب نيوز	1030	927	886	845	804	763	721	670	618	567	515
الرياضية مع عالم الرياضة	1320	1188	1136	1083	1030	977	924	858	792	726	660
الاقتصادية	900	810	774	738	702	666	630	585	540	495	450
مجلة الرحلة	630	567	542	517	492	467	441	416	391	366	341
مجلة سيدتي	630	567	542	517	492	467	441	416	391	366	341
مجلة باسم	300	270	258	246	234	222	210	195	180	165	150
جريدة المسلمون	300	270	258	246	234	222	210	195	180	165	150
مجلة الرجل	420	378	362	345	328	311	294	273	252	231	210
مجلة هي	420	378	362	345	328	311	294	273	252	231	210

أولاً: يحدد القارئ عدد المطبوعات التي يشار إلى الاشتراك فيها.

ثانياً: يفيق السعر المذكور في العمود الخاص بعدد المطبوعات المختارة.

ثالثاً: يتم تصحيح الأسعار للمطبوعات المختارة، مع ملاحظة أن هذه الأسعار تخص الاشتراك في نسخة واحدة.

عرض خاص: احصل على خصم قدره 50% عند اشتراكك في أي من المطبوعات التالية

مطبوعة	الإشتراك السنوي بعد الخصم	الإشتراك السنوي قبل الخصم
مجلة تي في	200 ريال	400 ريال
مجلة الجميلة	90 ريال	180 ريال
مجلة السيارات	200 ريال	400 ريال

إجمالي الاشتراك في 15 مطبوعة قبل الخصم 8330 ريال  
إجمالي الاشتراك في 15 مطبوعة بعد الخصم 4165 ريال



صراع على الكرة بين عامل السليبي نجم الأفرقي (يسار) ومصطفى الزقزاقى لاعب غزل الحلة في قبل نهائي كأس الكؤوس العربية والتي انتهت بتأهل الأفرقي للنهائي

# ترتيبات أمنية وإجراءات خاصة لقمة الكؤوس العربية اليوم

## نهائي تونسي تاريخي بين الأفريقي والنجم الساحلي

سوسة (تونس) - الشرق الأوسط

يستعد النجم الساحلي على بطولة كأس الكؤوس العربية السادسة لكرة القدم على أرض الملعب الأولمبي في سوسة حيث المباراة النهائية الأفريقية بين قطبي الكرة التونسية النجم الرياضي الساحلي (استضيف البطولة) والأفريقي تسمير الموزي التونسي.

وجاء تأهل النجم والأفريقي معا إلى المباراة النهائية بمثابة مفاجأة حيث كانا من بين أقل الفرق التي وصلت إلى النهائي في مباريات التي شهدت قبل النهائي الكثير من الهدايا في ساعة متأخرة من الليلة قبل الماضية في سوسة ويحضر نحو 30 ألف متفرج.

أزوروا ويحضر منتجع النجم الأفريقي ثم النجم إذ فاز الأفريقي على غزل الحلة المحل الأفرقي - الكافح - بهدف نصيب قاتل ورمي ركلة جزاء قاتلة نفذها لطفى الروسي في الدقيقة 13 من الوقت الإضافي بينما فاز النجم على الرياض السعودي بهدفين لخص الفوز 3-0 وعمار بن بونيس في الدقيقة 38 و62. ويملك الأفرقي فريقا الرياض وغزل الحلة المركز الثالث حيث حصل النجم على المركز الثالث في البطولة بعد أن تغلب على المباراة تحديد المركزين الثالث والرابع. وجاءت خسارة الرياض لثغوث على الكرة السعودية فرصة ذهبية لبيطولة كأس الكؤوس العربية رغم ظهور الكرة السعودية في كل مرات البطولة بالوقت النهائي وظهورها مرتين في المباراة النهائية، بينما جاء خروج الحلة مشرفا ولكن دون أن يرد كامل الاعتبار لكرة المصرية أتر

الاجتماعات 1 و2. والاتحاد السعودي والرياض/اصفر ثم على الأفرقي المصري 1/4 وفي الدور قبل النهائي على غزل الحلة 1/4.

قدم غزل الحلة أمام الأفريقي مباراة للكرة. اتبع الحلة منذ البداية خطة دفاعية 1/4/5 لاحتصاص صفر مدافع الحلة على الأفريقي فرصة هدف محقق عندما أهدى الكرة من حلق المرمر وسط مطالبة الأفريقي بركلة جزاء لكن الحكم الدولي السوري جمال الشريف لم يتردد وقد كان قريبا من احتساب ركلة جزاء للأفريقي حينما أهدى توفيق صفر ساعده المرمى كرة مركز القابوري، نفذها لطفى الروسي على يسار سامي عود وسط احتجاج شديد من لاعبي غزل الحلة.

لك الركلة كانت كافية للقضاء على امالهم وقد كانوا يتربصون بالركلات الترجيحية.

يمكن القول ان الرياض لم يكن بإمكانه ان يفعل امام النجم الساحلي افضل مما كان فهو خاض المباراة الحاسمة بدون ابرن نجومه وخاصة

### الحكم بالسجن على فرجسون مهاجم ايفرتون

انتهى... ر. يبدأ نكتان فرجسون مهاجم ايفرتون وللتحكيم الاستثنائي لكرة القدم اوس تنفيذ عقوبة السجن بعد ان رفضت المحكمة العليا في انجلترا استئناف الحكم الصادر ضد باليسون ثلاث اشهر لضره لغيره كما استأنف الحكم الصادر ضد باليسون ولكن قضاة المحكمة العليا قالوا انه لا بد من اتمامه الا رض الاستئناف.

وقال محامو فرجسون ان اللاعب يشعر بالندم ان لضره جون مكسبي مدافع ريد ورفوس باليسون بالراس في مباراة بالدوري للممتاز الاستثنائي في ابريل (بنيان) عام 1994 عندما كان يلعب لريدينج. وكانت محكمة جلاسجو قد أصدرت على فرجسون 23 عاما - احتجاز بالسجن ثلاثة اشهر ليصبح اول لاعب دولي يدخل السجن في بريطانيا.

### فوز الهلال على الاهلي 1/2

لقاء قوي بين الشباب والطائي في كأس الاتحاد السعودي

الدرجة الممتازة لم يهزم حتى الآن في الثلاث لقاءات التي خاضها حيث فاز في اثنين وتعادل في واحد وتمتاز في ألعاب افراد فريته بالاحسان الذي يساعد في تحقيق نتائج جيدة اطلاقى يسكنه انه عاد الى ممارسة لعبته عندما كان في النورى الممتاز سابقا وهو اللون على الفرق الكبيرة. وفي المباراة الثانية يلتقي الاتحاد والرائد على ملعب رعاية الشباب في جده وهي مباراة تجمع الفريقين في وقت متأخر من المساء اداء الفريقين فنيا متشابهة وان كان الاتحاد لديه ظروف صعبة خاصة بعد حدوث مشادة بين اللاعبين في آخر تعين اول بل على ظهور خطير للفريق الاحداث الذي تصور ليعبوه يلعبون بدون روح بسبب تأخر

### الإسماعيلي يختم استعداداته لآسيك بطل ساحل العاج

القاهرة: من يسري حمدي

يختم فريق نادي الإسماعيلي صباح غد الجمعة استعداداته لقاء الآسيك ابيجان بطل ساحل العاج بعد غد السبت، بإستاد الإسماعيلية في لقاء النهاب للنور قبل النهائي لبطولة الآسيك الأفريقية من خلال مشاهدته لآداء لاعبيه فريق الإسماعيلي بالملعب بعد انتهاء معسكر المغلق بالقاهرة والذي حرص عليه أسامة خليل المدير الفني لإبعاد اللاعبين عن الشد العصبي. وعقب المرات سيحل الفريق معسكرًا مغلقًا يستمر حتى المباراة.

كما يؤدي غدا الجمعة فريق أسيك مرانه على استاد الإسماعيلية في نفس توقيت المباراة حيث سيلعب الجهاز الفني على التقليل على الملعب.

وصرح أسامة خليل المدير الفني للإسماعيلي بأن المباراة بلا شك صعبة وخاصة أن فريق أسيك من أقوى الفرق الأفريقية من خلال مشاهدته لآداء لاعبيه في مبارياتهم في نور القماتية أمام جولد فيلنز بطل غانا حيث وضع ان الفريق يضم ثمانية لاعبين دوليين في مقدمتهم عبدالله تراوري وجون زكي وماتيو واحمد وهو الأمر الذي يجعل المباراة صعبة وتحتاج الى جهد مضاعف ووضوح ان فريق أسيك يلعب كرة سريعة وقد شرحت عناصر القوة والضعف للاعبين.

وأضاف أسامة خليل ان فريقه جاهز واستعد تماما وان الروح المعنوية والنفسية عالية والتي هدفهم تحقيق البطولة والاستمرار حتى النهاية دون كل اعتبارات التوفيق في لقاء النهاب من أجل تحسين الوضع في اللقاء الثاني والذي يدل على القابض ستختلف عليه الأول تماما وهو الأمر الذي نطمح ونركز عليه في هذا اللقاء مع الحذر الدفاعي وعدم التسرع خوفا من ضياع أي فرصة.

### لقاء الهومنن في كأس الأندية الآسيوية الاحد المقبل

الجمهورية اللبنانية يتربح باهتمام بعثة الرياض

بيروت - الشرق الأوسط

تترقب جماهير الكرة اللبنانية باهتمام كبير وصول وفد نادي الرياض السعودي إلى بيروت (الجمعة) قادما من تونس، وذلك استعدادا للقاء نظيره فريق نادي الهومنن اللبناني على ملعب الرشيد في مدينة طرابلس يوم الاحد المقبل في لقاء النهاب بين الفريقين ضمن منافسات الدور الثاني لبطولة الآسيوية أبطال الكؤوس لكرة القدم.

وقد اكتسب فريق الرياض والساعد بقوة في مساهمة الكرة السعودية سعة طيبة بين اوساط جماهير الكرة اللبنانية على نتاجه العريقة في نهائيات بطولة الآسيوية السادسة لأبطال الكؤوس التي استضافتها تونس اخيرا، حيث فرض فريق الرياض نفسه بين الفرق الأربعة الكبار في الدور نصف النهائي

### جراف تعلن انسحابها من دورة برايتون

بون - أ.ف.م. أعلنت اللاتينية شتيفي جراف المصنفة أولى في العالم عن انسحابها من دورة برايتون البريطانية الدولية في كرة المضرب التي ستعقد الأسبوع المقبل.

وسبق لجراف أن أحرزت لقب هذه الدورة ست مرات. ولكن ان جراف التي يلعبها القضاء الثاني بتهمة التهرب من دفع الضرائب لم تشارك في أي دورة دولية منذ فوزها ببطولة الولايات المتحدة على ملاعب فلاشينج ميدوز في سبتمبر (أيلول) الماضي. وكانت جراف قد لحت في نيويورك بأنها ستخفف من مشاركتها في اللدورات الدولية بسبب ألم في ظهرها.

وفي أستراليا بجمهورية التشيك خرج الروسي الجيتني كاشينيكوف من الدور الأول ببطولة أستراليا لكرة المضرب المقامة داخل الصالات وكاشينيكوف هو المصنف الأول في البطولة. وقام التشيكي يوهان أوليفر انش على كاشينيكوف 2/6 و4/6 أمس.

### ملغ

بجارة الـ "ملغ" الأكثر مبيعا في المملكة العربية السعودية وفي الولايات المتحدة الاميركية

تحذير حكومي: التدخين سبب رئيسي لسرطان وأمراض الرئة وأمراض القلب والشرايين





الاختيار الصحيح WinTek... أنظمة بي هت سي

دهانات الجزيرة جمال قوة ومثانة... توفير وضمان

بريطانية تلصق نفسها بزوجها الجزائري احتجاجا على ترحيله من إنجلترا

لندن: من إمام محمد إمام... تمكن امرأة بريطانية خلال زيارتها زوجها الجزائري المحتجز في السجن بفرنسا...



الخطوط الأفقية كانت آخر تصميمات أزياء إرمان في عروض ميلانو الإيطالية لربيع وخريف عام 1996 وتبدو هنا عارضة أزياء ترتدي بلوزة مخمطة أفتقا مع سرال بلون الكرم في عرض يوم الأول من أمس.

مع قوة التسامح

عبد الله باحجر

في خدمة الخير.. والشرا

العلم حيا... ويخدم الشر... ويستفيد في العلم... ويستخدم في الحرب...

مومسات أردنيات يحطمن الأسعاف في إسرائيل

التاصرة - أغمية: أشرف مصدق... أمضى الإسرائيلي في مخيم التاصرة، كبرى المخيمات في إسرائيل...

صباح الخير

المرأة وصباح الخير... وصلتني من القصيدة هذه الرسالة الكريمة من القارئ الفاضل عبد العزيز الحزين...

كيمبريدج تعين أول بروفيسور في تربية حيول السباق

كيمبريدج - الشرق الأوسط... عينت جامعة كيمبريدج يوم أمس أول استاذ في بريطانيا بدرجة بروفيسور مختص في مادة أخصاب وتربية حيول السباق...

موتسات أردنيات يحطمن الأسعاف في إسرائيل

التاصرة - أغمية: أشرف مصدق... أمضى الإسرائيلي في مخيم التاصرة، كبرى المخيمات في إسرائيل...

إعلان جوائز نوبل للفيزياء والكيمياء

ستوكهولم - أ.ع.ب: أعلنت الأكاديمية الملكية للعلوم في السويد أمس أن الفائزين بجائزة نوبل للفيزياء والكيمياء...

FOR DOCTORS ONLY... DR. SOLIMAN FAKEEH HOSPITAL... ANALYSIS OF HORMONES CASES...

حاملو فيروس الإيدز يصابون بالعمى التام

ميلانو: من مبحث شقيق... سجلت في شمال إيطاليا أولى حالات العمى التام جراء الإصابة بفيروس يهاجم الجهاز العصبي المركزي...

فنادق للمشردين داخل روضة أطفال روسية

موسكو: الشرق الأوسط... حساب سلطات المدينة لعدد عشرة أيام متواصلة وفترة لا تزيد عن ثلاث ساعات في السنة...

منع «البياض القسري» عن نساء أفريقيا

لندن: الشرق الأوسط... يدخل حيز التنفيذ في الحياة اليومية للشعوب الأفريقية جنوب الصحراء...

«ست» أميركي يباع بـ 29 ألف جنيه استرليني

لندن: الشرق الأوسط... بيعت في مزادات «ستوني» بلندن يوم الأول من أمس عذبة معدنية أميركية من فترة «ست»...